

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

第六五五〇二第
元壹幣港售每份
張大八紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維理司總
地址：香港德輔道中
電話：二二三六
二二三六
二二三六

英議員赴港前途判談 七位議員明會休會前追問

言發判談英中就否會部交外問數多 明聲表發否會港訪維質問將禮德文 答回斯雷由料預港訪維質

【本報訊】英議員七位，將於明日（廿四日）下午三時，在英國下議院，就香港前途問題，向外交大臣希利提出質詢。希利將在下議院，就香港前途問題，向外交大臣希利提出質詢。希利將在下議院，就香港前途問題，向外交大臣希利提出質詢。

亞洲太平洋地區 蘇軍事威脅增加

【本報訊】據美聯社消息，蘇聯在亞洲太平洋地區的軍事部署，正以驚人的速度增加。蘇聯在亞洲太平洋地區的軍事部署，正以驚人的速度增加。蘇聯在亞洲太平洋地區的軍事部署，正以驚人的速度增加。

英國海軍飛彈 試驗證明成功

【本報訊】英國海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。英國海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。英國海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。

對蘇常規持續戰鬥 美軍無力持久執行

【本報訊】美國國會復會後，將討論多項議題。美國國會復會後，將討論多項議題。美國國會復會後，將討論多項議題。

西德官員檢查放行 蘇神秘貨車離開西德

【本報訊】西德官員昨日檢查放行一輛蘇聯貨車，該車載有神秘貨物。西德官員昨日檢查放行一輛蘇聯貨車，該車載有神秘貨物。西德官員昨日檢查放行一輛蘇聯貨車，該車載有神秘貨物。

莫斯科克東結飛彈建議 壽西斯古作傳聲筒自討沒趣

【本報訊】莫斯科克東結飛彈建議，壽西斯古作傳聲筒自討沒趣。莫斯科克東結飛彈建議，壽西斯古作傳聲筒自討沒趣。莫斯科克東結飛彈建議，壽西斯古作傳聲筒自討沒趣。

工欲善其事 費拉羅苦讀

【本報訊】工欲善其事，費拉羅苦讀。工欲善其事，費拉羅苦讀。工欲善其事，費拉羅苦讀。

蘇京人口增長 下世紀九百萬

【本報訊】蘇聯人口增長，下世紀九百萬。蘇聯人口增長，下世紀九百萬。蘇聯人口增長，下世紀九百萬。

英海軍飛彈 試驗證明成功

【本報訊】英海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。英海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。英海軍飛彈，昨日在北海進行試驗，結果證明成功。

對蘇常規持續戰鬥 美軍無力持久執行

【本報訊】美國國會復會後，將討論多項議題。美國國會復會後，將討論多項議題。美國國會復會後，將討論多項議題。

鼻
鼻科專科
專治各種鼻疾
地址：香港德輔道中

正義置業有限公司
現貨樓宇特價租售
地址：香港德輔道中

通用商業大廈
地址：香港德輔道中

FISHER 飛燕
城市頂級音響
千錘百鍊 不斷創新

S.E.A. CANADIAN OVERSEAS SECONDARY SCHOOL
地址：香港德輔道中

**Rollei 今日提供
免費諮詢服務**
地址：香港德輔道中

時裝設計學院
招生男女生
地址：香港德輔道中

得發大廈
地址：香港德輔道中

得發大廈
地址：香港德輔道中

錢其琛向葛羅米柯表態

希望蘇副主席九月訪問北京

契爾年科始終不敢信任北京 主動將雙方關係推到低水平

【本報訊】蘇聯外交部發言人昨日表示，蘇聯對中國領導人錢其琛向蘇聯領導人葛羅米柯所表態，表示歡迎。蘇聯方面認為，錢其琛的表態顯示了中國對改善中蘇關係的誠意。然而，蘇聯方面也指出，契爾年科始終不敢信任北京，主動將雙方關係推到低水平。蘇聯方面認為，中蘇關係的改善需要雙方共同努力，而中國方面在這一過程中表現出了誠意。

集結中蘇邊境 威脅大陸安全

威脅大陸安全 難與蘇聯打持久戰

【本報訊】據悉，蘇聯軍隊已集結於中蘇邊境，對中國大陸安全構成了威脅。蘇聯方面表示，他們已經做好了準備，隨時準備與中國開戰。中國方面則表示，他們已經做好了準備，隨時準備與蘇聯開戰。中國方面認為，蘇聯的集結行為是挑釁性的，中國將採取必要措施，維護國家安全。

美國調查報告指出 美軍缺乏應戰準備

難與蘇聯打持久戰

【本報訊】美國調查報告指出，美軍在應戰準備方面存在嚴重不足。報告指出，美軍在物資、人員、訓練等方面均存在問題，難以與蘇聯打持久戰。報告建議，美國應加強對軍隊的訓練和物資供應，提高軍隊的戰鬥力。

以色列大選工黨如勝有利中東和平

論社

【本報訊】以色列大選結果顯示，工黨如能獲勝，將有利於中東和平。工黨領袖梅納赫姆·貝京表示，如果工黨獲勝，他將致力於實現中東和平。貝京表示，工黨將採取一系列措施，包括與阿拉伯國家進行談判，以實現中東的長期和平。



西方禁止供應共黨 高能電腦

西方禁止供應共黨 高能電腦

【本報訊】西方國家已禁止向蘇聯供應高能電腦。西方國家認為，高能電腦是蘇聯發展核武器的關鍵技術，因此禁止向其供應。西方國家表示，這一舉措旨在遏制蘇聯的核武擴散，維護國際安全。

調解活動近來活躍 一時向難實現和平

【本報訊】調解活動近來活躍，但一時向難實現和平。調解活動旨在促進中蘇關係的改善，但雙方在許多問題上仍存在分歧。調解活動的進展情況將決定中蘇關係能否實現真正的和平。

美國為家專喜 人男為認家專喜

【本報訊】美國為家專喜，人男為認家專喜。這一標題反映了美國社會對家庭的重視。文章探討了家庭在美國社會中的地位，以及人們對家庭的看法和期望。

羅絲甘迺迪 九四歲生辰

【本報訊】羅絲甘迺迪九四歲生辰。羅絲甘迺迪是一位著名的美國女演員，她的生辰引起了媒體的廣泛關注。文章回顧了她的演藝生涯，並祝賀她生日快樂。

美拒小國退 英煤礦潮進入第二十週

【本報訊】美拒小國退，英煤礦潮進入第二十週。美國拒絕了小國的退讓，而英國的煤礦罷工已進入第二十週。文章報導了國際形勢的動向，以及英國煤礦罷工對英國經濟的影響。

丹麥美人魚 右臂被鋸去

【本報訊】丹麥美人魚右臂被鋸去。這一消息引起了公眾的廣泛關注。文章報導了這一事件的經過，以及對公眾安全的提醒。

產下嬰兒畸形 藥廠賠償鉅款

【本報訊】產下嬰兒畸形，藥廠賠償鉅款。這一事件引起了公眾對藥物安全的關注。文章報導了事件的經過，以及藥廠的賠償情況。

長增快意 國平出

【本報訊】長增快意，國平出。這一標題反映了美國經濟的增長。文章報導了美國經濟的最新數據，以及對未來經濟前景的展望。

乘客與機員均平安 華航機在紐約墜入道

【本報訊】乘客與機員均平安，華航機在紐約墜入道。這一事件引起了公眾對航空安全的關注。文章報導了事件的經過，以及對航空安全的提醒。

警察事後清查住屋 發現現款二十萬元

【本報訊】警察事後清查住屋，發現現款二十萬元。這一事件引起了公眾對財產安全的關注。文章報導了事件的經過，以及對財產安全的提醒。

政院核定海運中心發展方向 擴大海運業務 提高經貿地位

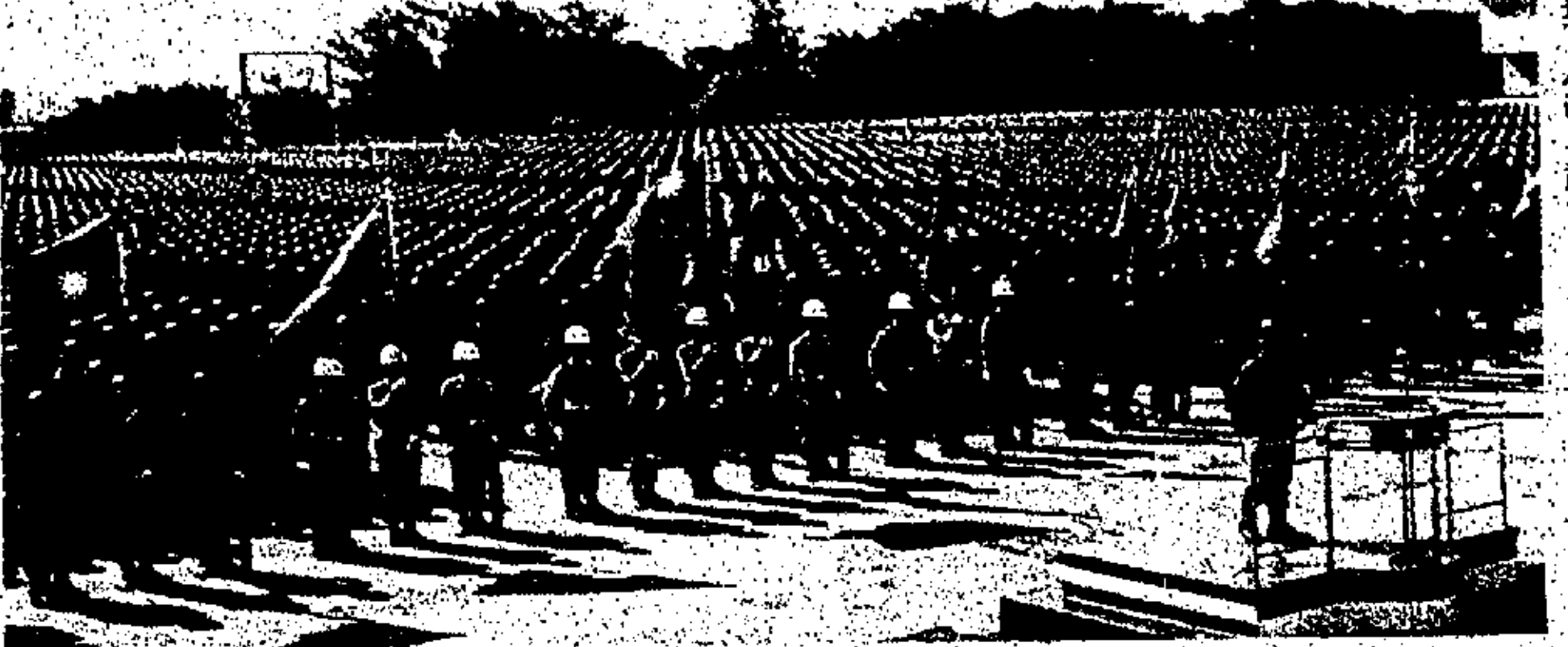
台造船工程技術已達先進水準 已成為第三世界主力造船國之一

【中央社訊】行政院核定海運中心發展方向，擴大海運業務，提高經貿地位。交通部海運司長王啟江，昨向行政院提出海運中心發展方向，經行政院核定。王啟江報告，海運中心發展方向，應以擴大海運業務，提高經貿地位為目標。海運中心發展方向，應以擴大海運業務，提高經貿地位為目標。海運中心發展方向，應以擴大海運業務，提高經貿地位為目標。

教育部採七項措施 延攬培育科技專才

擴增博士班培育高級理工人才 鼓勵大專提高素質及充實師資

【中央社訊】教育部為延攬培育科技專才，特採七項措施。一、擴增博士班，培育高級理工人才。二、鼓勵大專提高素質及充實師資。三、加強國際學術交流。四、加強職業教育。五、加強師範教育。六、加強體育。七、加強藝術教育。



非賓高銀行 有復業轉機

【中央社訊】非賓高銀行，因經營不善，已宣告破產。現正尋求復業轉機。該行負債累累，已無法維持正常經營。目前正由有關方面進行清理，並尋求可能的復業方案。

央行已答應 設法解困難

【中央社訊】中央銀行已答應設法解決目前面臨的困難。央行表示，將採取必要措施，以穩定金融秩序，並減輕企業負擔。目前正與有關部門進行協調，以達成共識。

洛杉磯人慘劇 老人宿舍大火 燒死三十八人

【中央社訊】洛杉磯市發生一起慘劇，老人宿舍發生大火，造成三十八人死亡。事故原因正在調查中。死者包括多名老人，傷者正在接受治療。目前正由消防部門進行清理，並加強對類似設施的安全檢查。

日本入渡假 欺山又欺水 四十八人死 另十人失蹤

【中央社訊】日本發生一起重大船難，造成四十八人死亡，十人失蹤。事故原因正在調查中。據悉，該船在航行途中遭遇惡劣天氣，導致船隻失控。目前正由有關部門進行調查，並加強對船舶安全的監管。

蘇武力威脅遠東區 美聯阻力越形重要

【中央社訊】蘇聯在遠東地區的軍事部署，引起美國的高度警惕。美國認為，蘇聯的行動威脅到遠東地區的和平與穩定。因此，美國將加強在該地區的軍事力量，以應對可能的威脅。

韓基督教學生團體 決反對全斗煥訪日

【中央社訊】韓國基督教學生團體，決定反對全斗煥總統訪問日本。該團體認為，全斗煥的訪日行為，違反了韓國政府的對外政策，並損害了韓國的利益。因此，他們將採取行動，表達反對。

台鼓勵廠商 投資中南美

【中央社訊】台灣政府鼓勵廠商投資中南美洲地區。政府表示，中南美洲地區具有巨大的市場潛力，投資該地區將有助於台灣企業擴大國際市場，並促進經濟發展。政府將提供必要的政策支持和資金援助。

菲新國會開幕禮前 羣眾集會意圖騷亂

【中央社訊】菲律賓新國會開幕禮前，發生羣眾集會，意圖騷亂。警方已採取措施，防止事態擴大。目前集會已散去，但警方仍保持警惕，並加強對集會地點的巡邏。

反對黨可能以少數席位領先 以大選後組織內閣 可能出現難產跡象

【中央社訊】在最近的選舉中，反對黨可能以少數席位領先。這將導致大選後組織內閣時出現難產跡象。目前各方正密切關注事態發展，並尋求可能的解決方案。

先生貴姓

阿B一脚踏三船
踏入上、中、下
三流社會嘅
情慾買賣。

亞B鍾鎮濤繼“七日情”
“青蛙王子”後更上一層樓

黃楚君 鍾鎮濤 黎安兒
黃楚君 鍾鎮濤 黎安兒
黃楚君 鍾鎮濤 黎安兒

明天獻映 加開四點
嘉禾紅海運京華今映午夜
新大華特別加入
軟性電影男女俱合

慶滿寶奪龍榜虎

早請映天六第
電影佳佳全案部

THE PALADIUM
百麗殿舞臺

李登輝歡宴巴雷達
彼此立場相同未來可推誠相與

日駐美大使
明年易人

市清潔
切勿亂
拋垃圾

本港新聞

載超梯電厦大業工 下地墮飛樓七

碎破罩燈管光米半陷下面地比 盪震烈劇受人工紙搬三

【本報訊】香港工業大廈，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，三層高的工業大廈，因電梯超載，突然墜下，造成嚴重的人員傷亡及財產損失。

據目擊者稱，當時該大廈內有三層高的工業大廈，因電梯超載，突然墜下，造成嚴重的人員傷亡及財產損失。

油麻地西貢街嚴重意外 房車撞路旁客貨車 途人遭殃慘被夾死

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，一輛房車撞上路旁停泊的客貨車，造成途人慘死。

據目擊者稱，當時該房車正駛向西貢街，突然失控，撞上路旁停泊的客貨車，造成途人慘死。

巴士撼大樹 上層被剝去 六名乘客受傷

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，一輛巴士撞上大樹，造成上層被剝去，六名乘客受傷。

據目擊者稱，當時該巴士正駛向西貢街，突然失控，撞上大樹，造成上層被剝去，六名乘客受傷。

八名傷者索賠 大鬧醫院 費護亂搗

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，八名傷者索賠，大鬧醫院，費護亂搗。

據目擊者稱，當時該八名傷者索賠，大鬧醫院，費護亂搗。

鑒穿天花板 匪潛入爆竊

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，匪潛入爆竊，鑒穿天花板。

據目擊者稱，當時該匪潛入爆竊，鑒穿天花板。

父親遭刺傷 警追查兇手

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，父親遭刺傷，警追查兇手。

據目擊者稱，當時該父親遭刺傷，警追查兇手。

尚有港聞 刊一版

疑牽涉桃色糾紛 三漢闖入屋 毆傷一女子

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，三漢闖入屋，毆傷一女子。

據目擊者稱，當時該三漢闖入屋，毆傷一女子。

康樂園與界限街泳池 男女童分遇溺 一不治一獲救

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，康樂園與界限街泳池，男女童分遇溺，一不治一獲救。

據目擊者稱，當時該康樂園與界限街泳池，男女童分遇溺，一不治一獲救。

安福樓 租

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，安福樓，租。

據目擊者稱，當時該安福樓，租。

橋東廊 橋底

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，橋東廊，橋底。

據目擊者稱，當時該橋東廊，橋底。

渡輪 失控

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，渡輪，失控。

據目擊者稱，當時該渡輪，失控。

酒樓肉食商人遇劫 損失卅萬現款金飾

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，酒樓肉食商人遇劫，損失卅萬現款金飾。

據目擊者稱，當時該酒樓肉食商人遇劫，損失卅萬現款金飾。

劫被項欸運押 求要票入行銀 償賠司公衛護

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，劫被項欸運押，求要票入行銀，償賠司公衛護。

據目擊者稱，當時該劫被項欸運押，求要票入行銀，償賠司公衛護。

類六十分書全 有萬羅包容內

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，類六十分書全，有萬羅包容內。

據目擊者稱，當時該類六十分書全，有萬羅包容內。

1984 作為你的案頭顧問

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，1984，作為你的案頭顧問。

據目擊者稱，當時該1984，作為你的案頭顧問。

柯式精美印刷 每冊港幣叁拾捌元

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，柯式精美印刷，每冊港幣叁拾捌元。

據目擊者稱，當時該柯式精美印刷，每冊港幣叁拾捌元。

香港全貌 法規新編

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，香港全貌，法規新編。

據目擊者稱，當時該香港全貌，法規新編。

交通指南 列下

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，交通指南，列下。

據目擊者稱，當時該交通指南，列下。

居住須知 各處

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，居住須知，各處。

據目擊者稱，當時該居住須知，各處。

郵電簡便 代有

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，郵電簡便，代有。

據目擊者稱，當時該郵電簡便，代有。

人名辭典 代有

【本報訊】油麻地西貢街，昨日下午三時許，發生一起嚴重的意外，人名辭典，代有。

據目擊者稱，當時該人名辭典，代有。

報晚僑華

輯專運奧

刊發日七廿月本

洛杉磯每日電訊

長途電話快訊

選手生活動態

奧運村內

精彩比賽詳述

人造衛星圖片

專家評述

第一版 每週一出版

每本售價：港幣二角

地址：香港中環皇后大道中

華僑日報讀者旅遊部·九龍總商會聯合舉辦

工商界台灣投資考察團

第一團：八月廿四日(星期五)出發

收費辦法：①四天A組：\$1,850 (全港費用)
②四天B組：\$2,100 (乘搭華航)

本團特色：
★參加投資座談會，由僑委會及政府有關部門派員出席報告及解答投資置業定居等各項有關問題。
★訪問台灣工商地產界，考察當地工商地產發展概況。
★參觀台灣房地產，瞭解台灣房地產發展概況。
★出席僑委會僑資事業協進會、工商地產界及有關方面之招待會。
★住宿觀光局指定五粒梅花(五星級)台北富都大酒店，享受十項豪華服務，包括：豪華客房、機場接送、歡迎飲品、港式飲茶、合時鮮果、免費桑拿、健身設備、港台報紙、私人信箋及購物優待等。
★四天考察團節目完畢後，可繼續自由停留台北，或參加六天遊覽團環島暢遊。

行程簡介：
第一天：香港—台北—投資座談會—歡迎晚宴
①上午乘搭華航飛抵台北，專車接至酒店休息。
②下午參加投資座談會，由政府有關部門代表出席報告及解答投資置業定居等各項問題。
③晚上由僑資事業協進會理事長及委員招待。
第二天：拜會僑委會及有關機構—訪問工商界—參觀工廠
①早餐於酒店二樓龍騰閣(粵式飲茶)。
②上午拜會僑委會、經濟部及僑資事業協進會等有關機構。
③午餐於市區餐廳，下午訪問工商界及參觀工廠。
④晚餐(自理)。
第三天：參觀房地產—訪問地產界—發展區巡禮—餞別晚宴
①早餐於酒店二樓龍騰閣(粵式飲茶)。
②上午參觀市區房地產及訪問地產界。
③午餐於市區餐廳，下午參觀郊區房地產及台北發展區。
④晚上設餞別宴於市區餐廳。
第四天：市區觀光—自由活動—中正機場—香港
①早餐於酒店二樓龍騰閣(粵式飲茶)。
②上午市區觀光及自由活動。
③午餐(自理)。
④晚上於機場集合，專車接往中正機場，乘搭夜機返港。

報名地點：
①香港德輔道中88-98號華僑商業大廈十八樓1802室
華僑日報讀者七海旅行社 查詢電話：5-413081
②九龍何文田打老道海濱花園19號地下
九龍總商會 (祇接受會員報名)

本港新聞

寓禁於徵 私家車放棄考慮 應考慮徵收道路費

汽車會友亦建議作客觀審慎考慮 港府明智勿浪費公帑

【本報訊】港府日前以「寓禁於徵」為名，在九七年四月一日起，對私家車徵收道路費，以減少道路擁擠。此舉引起不少爭議，汽車會友亦建議港府在作出決定前，應作客觀審慎考慮，勿浪費公帑。

汽車會友表示，道路費的徵收，應以公平為原則。目前，道路費是按車牌號碼的尾數來徵收，這是不公平的。他們建議，道路費應按車主的收入來徵收，這樣才能達到公平的目的。

此外，汽車會友亦建議，港府在徵收道路費前，應先進行一項全面的交通研究，以評估道路費對交通的影響。他們認為，目前港府的交通研究，只考慮了道路費對交通的影響，而沒有考慮到道路費對其他方面的影響，如對商業、對旅遊業的影響等。

電子道路收費計劃 蘇國榮問是否值得

運輸署資料私家車登記數字近廿萬

【本報訊】運輸署日前公佈，在九七年四月一日起，將對私家車徵收道路費。此舉引起不少爭議，蘇國榮問是否值得。

蘇國榮表示，道路費的徵收，應以公平為原則。目前，道路費是按車牌號碼的尾數來徵收，這是不公平的。他們建議，道路費應按車主的收入來徵收，這樣才能達到公平的目的。

此外，蘇國榮亦建議，港府在徵收道路費前，應先進行一項全面的交通研究，以評估道路費對交通的影響。他們認為，目前港府的交通研究，只考慮了道路費對交通的影響，而沒有考慮到道路費對其他方面的影響，如對商業、對旅遊業的影響等。

中英協議必須顧及 97後社會福利服務

強調社會福利服務有助維持港安穩定 社聯未計劃訪問北京反映意見

【本報訊】香港社會福利服務，在九七年七月一日後，將由英國政府接管。此舉引起不少爭議，中英協議必須顧及97後社會福利服務。

中英協議必須顧及97後社會福利服務，這是中英雙方在談判過程中，一直強調的一點。中英雙方認為，社會福利服務是香港社會安穩定的重要保障，必須在談判中得到充分的考慮。

社聯表示，他們將繼續關注社會福利服務的談判進展，並將在適當的時候，向中英雙方提出建議。他們認為，社會福利服務的談判，應以公平、合理為原則，並應充分顧及香港社會的利益。

若能同舟共濟 地產仍有可為

何鴻燊政府勿再割裂地產界與商界 地產界與商界應加強合作

【本報訊】地產界與商界，若能同舟共濟，地產界仍有可為。何鴻燊政府應勿再割裂地產界與商界，地產界與商界應加強合作。

地產界與商界，若能同舟共濟，地產界仍有可為。地產界與商界應加強合作，共同發展。地產界與商界應加強合作，共同發展。地產界與商界應加強合作，共同發展。

過渡時期聯合小組 應包括香港人代表

盼國家注重法治觀念教育重合同守信用 中總建議中國關注香港未來十三年的安定

【本報訊】過渡時期聯合小組，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

過渡時期聯合小組，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。過渡時期聯合小組，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

改善標誌減少單車危險 加強單車安全宣傳教育與訓練

【本報訊】單車安全問題，一直受到社會的關注。為了減少單車事故的發生，政府應加強單車安全宣傳教育與訓練，並改善道路標誌。

政府應加強單車安全宣傳教育與訓練，並改善道路標誌。政府應加強單車安全宣傳教育與訓練，並改善道路標誌。政府應加強單車安全宣傳教育與訓練，並改善道路標誌。

中大考團訪港 呼籲關注海峽兩岸發展

【本報訊】中大考團日前訪問香港，呼籲關注海峽兩岸發展。中大考團表示，他們將繼續關注海峽兩岸的發展，並將在適當的時候，向中英雙方提出建議。

中大考團表示，他們將繼續關注海峽兩岸的發展，並將在適當的時候，向中英雙方提出建議。中大考團表示，他們將繼續關注海峽兩岸的發展，並將在適當的時候，向中英雙方提出建議。

內地與香港經濟關係 應包括香港人代表

【本報訊】內地與香港經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

內地與香港經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。內地與香港經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

香港與國際經濟關係 應包括香港人代表

【本報訊】香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

香港與國際經濟關係 應包括香港人代表

【本報訊】香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。

香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。香港與國際經濟關係，應包括香港人代表。盼國家注重法治觀念教育重合同守信用，中總建議中國關注香港未來十三年的安定。



兩局官員與傳媒（左）接獲港小巴商會主席陳國雄之請願信。（本報記者攝）

追查評核專線營辦者 促調查兩小巴轉轉專線

【本報訊】追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者 促調查兩小巴轉轉專線

【本報訊】追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者 促調查兩小巴轉轉專線

【本報訊】追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者 促調查兩小巴轉轉專線

【本報訊】追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。追查評核專線營辦者，促調查兩小巴轉轉專線。

華僑日報讀者澳門假期

珠海中山逍遙遊

中山溫泉—翠亨村—長江樂園—石景山

珠海—澳門兩日遊

住宿珠海賓館 享用豐富膳食 暢遊長江樂園 全程玩足兩天

週末加班班：7月28日 8月4,11,18日

節目豐富多采多姿 歡度週末最佳選擇

- * 住珠海賓館豪華別墅豪華套房，私家浴室，彩色電視，冷氣設備，一應俱全。
- * 冷氣遊覽車，正宗粵菜，海鮮海產，食足四餐。
- * 射擊騎馬，湖上泛舟，園中漫步，麻雀宴樂，各適其適。
- * 遊覽長江樂園，乘坐翻滾飛車，360度旋轉，緊張刺激。

遊覽中心策劃 天天出發

\$395

香蜜湖逍遙遊

香蜜湖—蛇口—松湖—西麗湖—深圳水庫兩日遊

住香蜜湖渡假村 享用豐富海鮮餐 免費玩康樂設施

週末加班班：7月28日 8月4,11,18日 成本提高售價稍增*名額有限火速報名

- * 住香蜜湖渡假村豪華套房，享受愉快週末。
- * 乘冷氣遊覽車或冷氣直達巴士經文錦渡抵香蜜湖，方便舒適。
- * 免費享用本公司安排之各項康樂設施，包括高速高卡車、滾輪溜冰、射擊、水上快艇、獨木舟及碰碰船等。（價值HK\$35）
- * 香蜜湖酒樓享用豐富海鮮餐，自費燃炮煙花炮竹。
- * 遊覽景色怡人之蛇口特區及參觀觀音山彈射場，各團友並可自由參加，一試身手。

報名處：①香港皇后大道中118-120號聯盛大廈5字樓 電話：5-415063

②九龍旺角彌敦道582-592號信和中心305室 電話：3-329280

FLUKE

向香港介紹 世界上第一隻手提行針 / 數字 萬用表：七十系列

OUTSTANDING FEATURES:

- * Digital/Analog display
- * Analog Bar graph
- * Digital Resolution: 3200-count LCD display
- * High speed auto-ranging
- * "Touch Hold" function in Model 77
- * Range Hold and beeper in Model 75 and 77
- * Simple operation
- * 2000-hour battery life, automatically powers down
- * High quality at low price

For further information, demonstration & Catalog, please contact any of the following showrooms of authorized dealers:

- * TAI LEE ELECTRICAL CO., LTD. Hong Kong (Tel: 5-223388)
- * YEE TECH ELECTRONIC CO., LTD. Shop No. 7, 3/F, Hopewell Centre, 183, Queen's Rd. E. Hong Kong (Tel: 5-296822)
- * LAI LEE ELECTRONICS CO., LTD. Chung Kiu Commercial Bldg., 7/F, Nathan Rd., 47-51 Shin Tung St., Mongkok, Kowloon (Tel: 2-847372)
- * VICTORY ELECTRONICS CO. HK, LTD. 28 Sai Yung Choi St., G/F, Mongkok, Kowloon (Tel: 3-881223)

FLUKE OFFERS THE WORLD'S BROADEST AND MOST COMPREHENSIVE LINE OF DIGITAL SERVICE METERS.

本港新聞

金三角連年豐收 毒品海路運港

搜毒頻建功黑市價飛漲

【本報訊】據最近統計，金三角地區連年豐收，毒品產量大增，海路運港，搜毒頻建功，黑市價飛漲。據悉，金三角地區近年來，由於氣候適宜，加上當地居民多從事種植罌粟，毒品產量逐年增加。去年金三角地區毒品產量達一萬噸，較前年增加百分之二十。由於毒品產量增加，海路運港，搜毒頻建功，黑市價飛漲。據悉，去年金三角地區毒品產量達一萬噸，較前年增加百分之二十。由於毒品產量增加，海路運港，搜毒頻建功，黑市價飛漲。據悉，去年金三角地區毒品產量達一萬噸，較前年增加百分之二十。

疏導遠離交通要道運輸

政府計劃更多小巴改專線經營

【本報訊】政府計劃更多小巴改專線經營，以疏導遠離交通要道運輸。據悉，政府計劃將更多小巴改為專線經營，以疏導遠離交通要道運輸。據悉，政府計劃將更多小巴改為專線經營，以疏導遠離交通要道運輸。據悉，政府計劃將更多小巴改為專線經營，以疏導遠離交通要道運輸。

國際光明社會協會 宴嘉潮陳佐舜

宴嘉潮陳佐舜

【本報訊】國際光明社會協會，宴嘉潮陳佐舜。據悉，國際光明社會協會，宴嘉潮陳佐舜。據悉，國際光明社會協會，宴嘉潮陳佐舜。

電影實施三級制 預料明年初實行

預料明年初實行

【本報訊】電影實施三級制，預料明年初實行。據悉，電影實施三級制，預料明年初實行。據悉，電影實施三級制，預料明年初實行。

逾千從業員受惠 新聞訓練計劃正檢討

新聞訓練計劃正檢討

【本報訊】逾千從業員受惠，新聞訓練計劃正檢討。據悉，逾千從業員受惠，新聞訓練計劃正檢討。據悉，逾千從業員受惠，新聞訓練計劃正檢討。

車上學生聯會發表聲明 促設直接選舉議席

【本報訊】車上學生聯會發表聲明，促設直接選舉議席。據悉，車上學生聯會發表聲明，促設直接選舉議席。據悉，車上學生聯會發表聲明，促設直接選舉議席。

工商月刊報導工務建設 政府加緊推行

政府加緊推行

【本報訊】工商月刊報導工務建設，政府加緊推行。據悉，工商月刊報導工務建設，政府加緊推行。據悉，工商月刊報導工務建設，政府加緊推行。

聖類斯教育機構講座 聖基主講傳理課程

聖基主講傳理課程

【本報訊】聖類斯教育機構講座，聖基主講傳理課程。據悉，聖類斯教育機構講座，聖基主講傳理課程。據悉，聖類斯教育機構講座，聖基主講傳理課程。

旺角區清潔運動 順利完成昨閉幕

順利完成昨閉幕

【本報訊】旺角區清潔運動，順利完成昨閉幕。據悉，旺角區清潔運動，順利完成昨閉幕。據悉，旺角區清潔運動，順利完成昨閉幕。

扣押岷市四月 漁船獲釋返港

漁船獲釋返港

【本報訊】扣押岷市四月，漁船獲釋返港。據悉，扣押岷市四月，漁船獲釋返港。據悉，扣押岷市四月，漁船獲釋返港。

付罰款一萬五千披索 扣押岷市四月

【本報訊】付罰款一萬五千披索，扣押岷市四月。據悉，付罰款一萬五千披索，扣押岷市四月。據悉，付罰款一萬五千披索，扣押岷市四月。

昨向兩局請願 要求追究責任

要求追究責任

【本報訊】昨向兩局請願，要求追究責任。據悉，昨向兩局請願，要求追究責任。據悉，昨向兩局請願，要求追究責任。

清理海港垃圾 是否接手承辦

是否接手承辦

【本報訊】清理海港垃圾，是否接手承辦。據悉，清理海港垃圾，是否接手承辦。據悉，清理海港垃圾，是否接手承辦。

公屋興建計劃 將續創紀錄

將續創紀錄

【本報訊】公屋興建計劃，將續創紀錄。據悉，公屋興建計劃，將續創紀錄。據悉，公屋興建計劃，將續創紀錄。

市局中西區工程 修改後獲得通過

修改後獲得通過

【本報訊】市局中西區工程，修改後獲得通過。據悉，市局中西區工程，修改後獲得通過。據悉，市局中西區工程，修改後獲得通過。

元洲街邨安寧及環境衛生有待改善

【本報訊】元洲街邨安寧及環境衛生有待改善。據悉，元洲街邨安寧及環境衛生有待改善。據悉，元洲街邨安寧及環境衛生有待改善。

讀看來函

讀看來函

【本報訊】讀看來函。據悉，讀看來函。據悉，讀看來函。

香港政策透視對代議制綠皮書的意見

對代議制綠皮書的意見

【本報訊】香港政策透視對代議制綠皮書的意見。據悉，香港政策透視對代議制綠皮書的意見。據悉，香港政策透視對代議制綠皮書的意見。

兩英國議員 今抵港訪問

今抵港訪問

【本報訊】兩英國議員，今抵港訪問。據悉，兩英國議員，今抵港訪問。據悉，兩英國議員，今抵港訪問。

中西區計劃辦公大樓 討論代議制綠皮書

討論代議制綠皮書

【本報訊】中西區計劃辦公大樓，討論代議制綠皮書。據悉，中西區計劃辦公大樓，討論代議制綠皮書。據悉，中西區計劃辦公大樓，討論代議制綠皮書。

保險評估員收受金錢 判罰款三千元

【本報訊】保險評估員收受金錢，判罰款三千元。據悉，保險評估員收受金錢，判罰款三千元。據悉，保險評估員收受金錢，判罰款三千元。

大家合作 保護市容

保護市容

【本報訊】大家合作，保護市容。據悉，大家合作，保護市容。據悉，大家合作，保護市容。

仍入八成 存水總量

存水總量

【本報訊】仍入八成，存水總量。據悉，仍入八成，存水總量。據悉，仍入八成，存水總量。

植物池及設施 大型水池及設施

大型水池及設施

【本報訊】植物池及設施，大型水池及設施。據悉，植物池及設施，大型水池及設施。據悉，植物池及設施，大型水池及設施。

植物池及設施 大型水池及設施

大型水池及設施

【本報訊】植物池及設施，大型水池及設施。據悉，植物池及設施，大型水池及設施。據悉，植物池及設施，大型水池及設施。

快速信差服務
代客收送文件
全電單車操作
按月 \$1200起
按日 \$ 50起
專業旅行社
傳呼機：3—903335 CALL 272

軍：何嘉成，亞軍：吳伯驥，季軍：李志光，
軍：張文典。

古城電視服務站、香港仔中心電視服務站、永泰邨電視服務站。

處會同一建設，將來互相運輸貫通起預設該工程早日告成。

同接或直接都會增進本港經濟繁榮，乃意料中事，

物出酒下舖之後若有
電話五——一

或意外之事俱歸買者自理特此聲明
三二四 香港橫勿兄弟拍賣行啓

鄺拔

香港畢打行士庫內
電話二二三三四

權勿兄弟拍賣行啓

政署測量部索取，而招標圖則亦訂在上述各辦事處查閱。



工人世界

超級市場競賣平貨

普羅大眾精打細算

提高警覺互相比較真便宜才買

「超級市場」的出現，對一般市民來說，無疑是一個好消息。因為在超級市場裏，貨品種類繁多，而且價格低廉，市民可以買到平貨。但是，超級市場的競爭，也帶來了一些問題。例如，有些超級市場為了吸引顧客，會將一些貨品以極低的价格出售，但這些貨品的質量卻很差。因此，市民在購買時，應該提高警覺，互相比較，只有真正便宜的貨品才買。

青年初入社會服務

腳踏實地埋頭苦幹

待人誠懇處事公正將可循序漸進

「初入社會」是一個充滿挑戰的過程。對於許多年輕人來說，他們在學校裏學習了多年的知識，但到了社會上，卻發現很多事情都不是那麼簡單。因此，他們需要腳踏實地，埋頭苦幹。同時，他們也需要待人誠懇，處事公正，這樣才能循序漸進，在社會上立足。

各大酒樓訓練樓面侍應生

利用每日「下場」時間進行

新開酒樓如雨后春筍競爭劇烈優勝劣敗

隨著旅遊業的興起，各大酒樓紛紛開業，競爭日益激烈。為了在競爭中脫穎而出，酒樓們開始加強對樓面侍應生的訓練。他們利用每日的「下場」時間，對侍應生進行各種技能的培訓，包括禮儀、服務態度、溝通能力等。通過這樣的訓練，侍應生們可以提高自己的素質，為顧客提供更好的服務。

工會今晚開會

徵集工人意見

工會今晚將召開一次會議，主要目的是徵集工人的意見。會議將討論有關工人的福利、權益保護等問題。工會表示，他們非常重視工人的意見，並將根據工人的建議，採取相應的措施，維護工人的合法權益。

工友喜吃豆腐花

有人提出簡單製法

豆腐花是許多工友喜愛的食品，因為它既便宜又美味。最近，有人提出了一種簡單的製法，可以讓工友們在工廠裏輕鬆地做出豆腐花。這種製法不需要複雜的設備，也不需要大量的資金，只需要一些基本的原料和工具即可。

兩大團體攜手

合演都市喜劇

兩個不同的團體決定攜手合作，共同演出一部都市喜劇。這部喜劇將以現代都市生活為背景，反映社會現實，給觀眾帶來歡笑和啟發。通過這次合作，兩個團體可以發揮各自的優勢，提高演出質量，為觀眾提供更好的觀摩體驗。

在禁區內

截停小巴

警方在禁區內截停了一輛小巴，並對司機進行了檢查。據悉，這輛小巴涉嫌違反交通規則，警方在例行檢查時發現了異常情況。目前，司機已被帶回警局接受進一步調查。

有勞久候

不識規矩

由於交通擁堵，許多司機在禁區內長時間等待，感到非常不滿。他們認為，禁區內的交通管理不科學，導致了嚴重的交通阻塞。他們呼籲有關部門重新審視禁區內的交通規則，採取有效措施，緩解交通壓力。

舊調重聞八大曲

雪中西

一部名為「雪中西」的戲劇將重演八大曲。這部戲劇是根據中國傳統文學名著改編的，情節動人，表演精彩。通過這次重演，觀眾可以再次感受到中國傳統戲劇的魅力。

官塘職工訓練課程

勞工領袖訓練課程

官塘區將舉辦一項勞工領袖訓練課程，旨在提高勞工領袖的領導能力和組織能力。課程將包括理論知識、實踐操作、團隊合作等方面的內容。通過參加這項課程，勞工領袖們可以獲得更多的專業知識和技能，為更好地服務勞工做出貢獻。

動活青工區仙大黃

覽展顧回作工年十

黃大仙區青年活動中心將舉辦一項青年職工回觀展覽。這項展覽旨在展示青年職工在工作中的優秀業績和貢獻，激發他們的愛國熱情和奮鬥精神。展覽將包括圖片、文字、視頻等多種形式的內容，讓觀眾更全面地了解青年職工的工作情況。

動活青工區仙大黃

覽展顧回作工年十

黃大仙區青年活動中心將舉辦一項青年職工回觀展覽。這項展覽旨在展示青年職工在工作中的優秀業績和貢獻，激發他們的愛國熱情和奮鬥精神。展覽將包括圖片、文字、視頻等多種形式的內容，讓觀眾更全面地了解青年職工的工作情況。

動活青工區仙大黃

覽展顧回作工年十

黃大仙區青年活動中心將舉辦一項青年職工回觀展覽。這項展覽旨在展示青年職工在工作中的優秀業績和貢獻，激發他們的愛國熱情和奮鬥精神。展覽將包括圖片、文字、視頻等多種形式的內容，讓觀眾更全面地了解青年職工的工作情況。

動活青工區仙大黃

覽展顧回作工年十

黃大仙區青年活動中心將舉辦一項青年職工回觀展覽。這項展覽旨在展示青年職工在工作中的優秀業績和貢獻，激發他們的愛國熱情和奮鬥精神。展覽將包括圖片、文字、視頻等多種形式的內容，讓觀眾更全面地了解青年職工的工作情況。

今樂府

香港第一台	香港第二台	香港第五台
1. 新聞報導 2. 體育新聞 3. 天氣報導 4. 交通新聞 5. 社會新聞 6. 影視新聞 7. 娛樂新聞 8. 財經新聞 9. 國際新聞 10. 本地新聞	1. 新聞報導 2. 體育新聞 3. 天氣報導 4. 交通新聞 5. 社會新聞 6. 影視新聞 7. 娛樂新聞 8. 財經新聞 9. 國際新聞 10. 本地新聞	1. 新聞報導 2. 體育新聞 3. 天氣報導 4. 交通新聞 5. 社會新聞 6. 影視新聞 7. 娛樂新聞 8. 財經新聞 9. 國際新聞 10. 本地新聞

中一數學 (六)

FORM I
Revision Mathematics 6

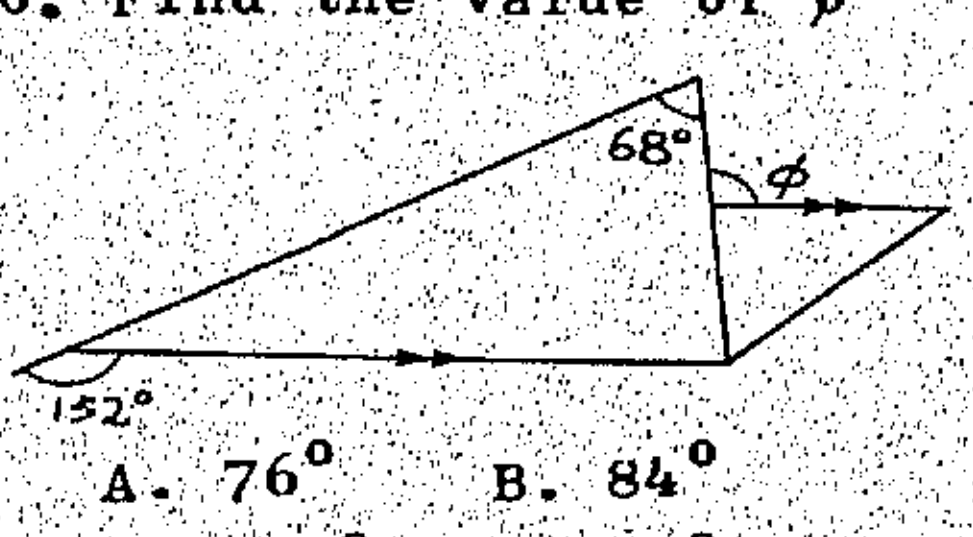
1. Find a if $u=0, v=10, s=15$ in $v^2=u^2+2as$
A. $\frac{2}{3}$ B. $\frac{3}{2}$
C. $\frac{1}{17}$ D. $\frac{2}{15}$
E. 4

2. Divide $4x^3-12x^2+2x$ by $2x$
A. $2x^2-6x+1$
B. $2x^2-6x$
C. $4x^3-12x^2$
D. $-6x^5$
E. $-3x$

3. There are ? (ii) days in July.
A. 11001 B. 11000
C. 11111 D. 10011
E. 10111

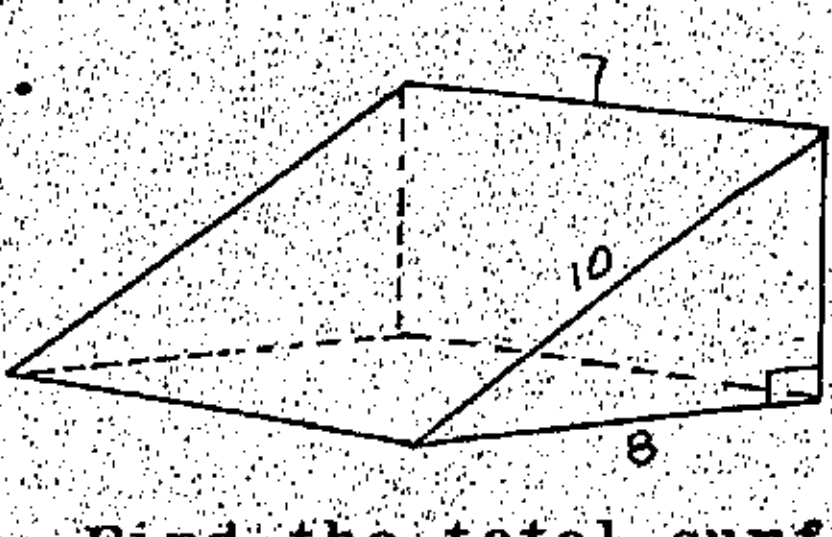
4. Simplify:
 $\frac{2x^2+5x}{3x^2-7x+10}$
A. $\frac{12x+15}{21}$ B. $\frac{12x-5}{21}$
C. $\frac{4x-15}{21}$ D. $\frac{32x-15}{21}$
E. $\frac{10x-15}{21}$

5. 156 books are divided into two groups such that $\frac{2}{7}$ of one group is 15 more than the other group. Find the smaller group.
A. 23 B. 27
C. 29 D. 31
E. 32

6. Find the value of θ

A. 76° B. 84°
C. 124° D. 96°
E. 152°

7. "Three hundred thousand and fifty-six" means
A. 3056 B. 30056
C. 300056 D. 3000056
E. 30000056

8. Simplify: $\frac{(2p)^3 \cdot 4p^2 q}{(4p^2 q)^2}$
A. $16p^2 q$ B. $8p^2 q$
C. $2p^2 q$ D. $p^2 q$
E. $p^2 q$

9. 
Find the total surface area of the right-angled triangular prism. (All units are in cm.)
A. 216 cm^2 B. 240 cm^2
C. 264 cm^2 D. 272 cm^2
E. 276 cm^2

10. Find the volume of the prism in No. 9
A. 560 cm^3 B. 336 cm^3
C. 168 cm^3 D. 420 cm^3
E. 169.6

11. $243=3^y$
A. 1 B. 2
C. 3 D. 4
E. 5

12. The sum of 3 consecutive odd numbers is 165. Find the middle number.
A. 51 B. 53
C. 55 D. 57
E. 59

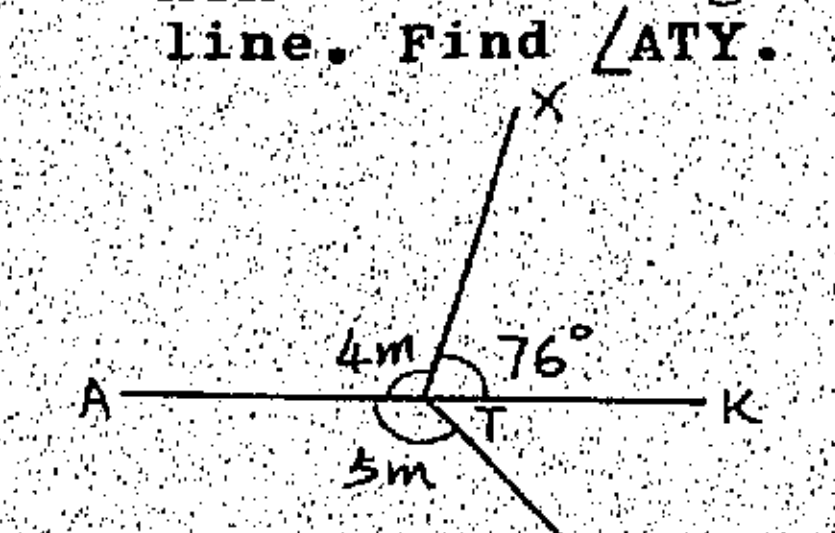
13. A man saves \$281.6 which is 16% of his monthly income. Find his income.
A. \$1680 B. \$1760
C. \$1785 D. \$1805
E. \$1825

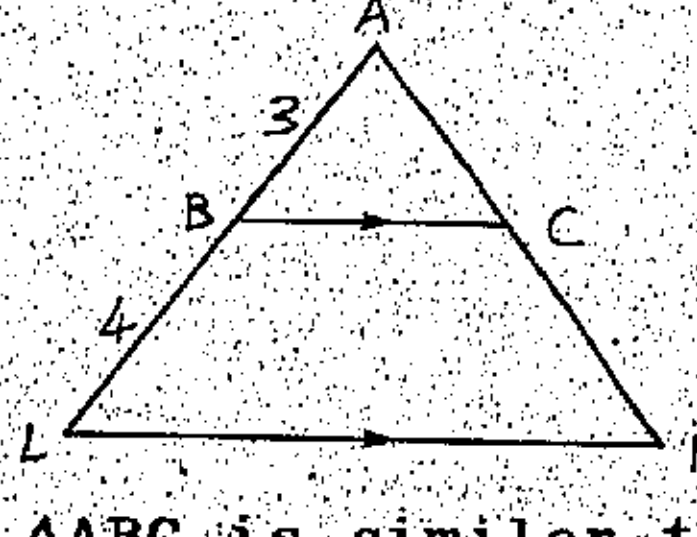
14. Correct the sum of 117.823 and 51.728 to one place after decimal.
A. 169.2 B. 169.3
C. 169.4 D. 169.5
E. 169.6

15. If $-7+\square=-2=+8$, then $\square=$
A. 1 B. 3
C. 14 D. 17
E. 19

16. $5(2x+3)-2(x-6)=$
A. $8x+3$ B. $8x-1$
C. $12x+17$ D. $8x+27$
E. $12x+3$

17. Which of the following is false?
A. $(2ab)^3=(2^3a^3b^3)$
B. $((-2)^3)^2=64$
C. $x-y=-(y+x)$
D. $-3(x-2y)=6y-3x$
E. None of the above

18. In the given figure, ATK is a straight line. Find $\angle ATY$.

A. 71° B. 100°
C. 104° D. 125°
E. 130°

19. 
 $\triangle ABC$ is similar to $\triangle ALM$. Find the value of $\frac{AC}{AM}$.
A. $\frac{3}{4}$ B. $\frac{3}{7}$
C. $\frac{4}{3}$ D. $\frac{7}{4}$
E. $\frac{7}{3}$

20. $(3m-5)(m+1)=$
A. $3m^2-2m-5$
B. $3m^2-5$
C. $3m^2-8m-5$
D. $3m^2+3m-5$
E. $3m^2+8m-5$

Answers:
1. B 6. D 11. E 16. D
2. E 7. C 12. C 17. C
3. C 8. A 13. B 18. E
4. D 9. A 14. E 19. B
5. A 10. C 15. D 20. A

貯率大致保持平均八成半

凍倉貨物流轉慢

(特稿)本港米價因連年多次的低水年後，今年六月七月初至平均八成半的較平價格，而期間則大致維持平穩。在貨物流通方面則較前感疲和租金大為保持。

據漢源商人表示：近時期內除蛋殼及酸栗肉之合約期將滿外，但鮮果、海產及蔬菜的出賣則較平。現貨的均時率亦支持平穩。大致而言，新界蔬菜大多須運到香港為提價。因此此類市面較遠的漢人貯蓄菜及凍蝦等短期流動較快者，均時率上升七成至八成中，雖仍然不罕一個個的平漲，但總比較早前稍高。市區蔬菜由於交通方便，所入之貨物較客零碎，大致能維持八五九成中的平漲。估計目前港九運費有相若的低跌之現象，但大致能維持八九五九成中的平漲。

現貨的均時率較前已減半。這個階段最近多時的較微平水。主要因素是倉庫收，在貨流暢通方面。近時期則有一段出賣更多，市區蔬菜是消費平水淡出，出賣不多，特別是新界的蔬菜出賣更少，市區蔬菜的出貨量較為停滯。間說，現在夏季由於炎熱，很多食品都要入口出賣，但事實上很多過橋飯，飯店、茶館、肉食店，超級市場等均已有不小對現貨或大量囤積，可以自行調節。因而對現貨的需求並

而不殷切。就往年情形而言，夏季的貨物流轉亦比較為緩慢的，而秋後天氣開始趨向陰雨，因天氣驟降連日來的食慾低落，對食品需求亦增加。而在開花期口匯外的增加，也使倉食價格上升。

查商會由去年至今今年三、四兩月，本港各埠的倉租相繼上升一成左右，而區內八仙樓八大棧亦平穩。本公司於去年底下期換期再續成大型的現有落成開業，導致現存倉位大增，即使用低廉之人工，運輸出裝更難更供過於求也。業內仍欲升十分力，尤其是新購建的大體倉庫，經變成成本的情況下，租金勢必欲升三成以上。而為漢源商情目前的租息更為偏低，僅較(一)年時減少二成左右，而為漢源商情目前較佳，商賈利便處極短七十年代中期，但總比新界及市區為貴。近來新界倉庫的月租每六仙左右，市區區域約為其的一半。主要表现在冬季平低貨物流通，租金壓力上升，而經營成本則增重。今上半年度的稅捐情況上，事實上經仍未仍然輕視。目前雖尚希望半年度稅額一開始以後為輕行有所倚賴。

(特刊)今年上半年美國布政使賀納稱：前市秩三美元。(八月)
值黃金價值四千

第三季付運美國成衣
美商要求延運多
信證推遲開來

[illegible]

港金再跌五十九元

[illegible]

實銷買家購入增

爲轉活。由於本港市價過低，除了中國大

消費力疲弱及利率高企

鞋店經營倍感困難

普要減價招徠以刺激暑期銷

（特約）消費下
及利率走企，鞋店經
營倍感困難，為刺激
貨銷，不少鞋舖以
貨酬，招徠上學，
留宿費減少成半至兩
折。

據某內商人表示，
暑假生意不是難店在
內，生意日下，且
價的相平，多會提高貨
值，但出，經營鞋店
生意，因難程度大較
其他行業為多，由於開
一家店店需要的資本
較少，受通當常的十
十五天至六十天賬期，
不少生意不在鞋店工
作了。

下無法適應，
還要求折出
中鞋店仍以
開五、六一對
大，百元以
已困難，反映
要籌劃能力的
了。

鞋面指出

少青少年都會利用暑
利潤還是可觀的，普
的毛利都有三成以上。
現時利潤較微而且
常穿著，現在

鞋的銷路有增無減，一方面出外求學的青年也會買一些日常物品，鞋類自然是不可缺少的。

一段較長的日子沒有迎接一個說客，只有到逢店舖都月前重新裝修，以較明快的印象喚起主顧時，將少許款式或舊式的貨品，以廉價方式售賣，價格約在十元以上，其它常服半以上，其它招徠品則以八折或九折收現。務求多些生意之餘溢利。

經營較難的，要算運動鞋。商人指出，由於銷路極廣，不少運到香港而未能賣出的跑鞋，便要求青洲廠退至九萬八千五百元，至九萬八千八百元不等。至於經過過季之，甚至把這批鞋降至八折出售。這現象是不正常的。

鞋商指出，香港的經濟和美元低價，令運到港來賣貨的運動鞋，現在已漲到七元大，但售價卻急遽減少一半，穿過一次，再穿的態度便較前減少，故此鞋受阻力。

目前在香港主要運動鞋，主要來自美國、英國、西德、法國四成後，佔三成左右。此外還有日本、南非洲等運動鞋，市場所佔的比例不大，只占十

香港金融行情表

[illegible]

金洲歐
元美
價金

生儲亦較
投產備在
資總局美
預值收強
明長緊勢
對美元強
需求刺激
週六之指
數為七十一點九，較
數為七十一點九，較
週六之指數上升零點
年七月二十三日（星
二）的港元實際匯兌
（特訊）一九八
廿三日電：美元在歐洲
外匯市場甫開市即兌歐洲
各貨幣幣制上升，兌
多種貨幣均創新高紀錄
，主要是受去週紐約市
對美元強勁需求刺激。

倫敦黃金開市每安士由

[illegible]

美電重越七八關

[illegible]

遠期合約跌幅較大，全日共成三千九百二十五

米一十七元金前舊三
米一八〇元。中國太
金稻絲苗二〇九元，

大量暑期工加入生產行列

[illegible]

（新加坡電）此地業界人士說，洛杉磯奧運會和美國總統大選已導致全球性的紙張短缺，可能使印刷和出版業蒙受空前損失。

亞 提 提 導 P

費祭司

與股

(特訊)美
投資公司香港分
提供：

股市報導：
七月二十三
道斯工業股指數
五五，上升股票
九，下跌股票九
總成交七千九

協會的高級職員說，**壓力。**
氏公司日內會考慮降
在日前舉行的維也

波斯灣的大陸架。自從年初伊拉克的保潔隊大舉掃特。局勢已告急，和，伊拉未再繼續往東裝油。也可能，伊朗船隻因此被攻。與否都不會影响到保勞氏公司的官員也。說，科威特等波斯灣對貨運是作停滯。未對貨運的下跌形成。

石油輸出國家組織的會議中，斯特的馬倫伯思來會指出，上述的保證促使勞氏保險公司降費率，否則公司會費率，否則公司會致損失。

該國部長，喀爾島及波斯灣的費率提出檢討。他又說，運費及貨物的費率也可提出檢討。

最低點，而

七三年以來的年度落成的單位數目，則達三萬八千六百八十個，創最高紀錄。原因是建築業競爭激烈，造成投標價下降。而在八三年

二頭，最高成五百五十元，最低成四百八十元，台灣大豬八十四頭，委任爲分區業務經理統籌管理所有位於中國之萬國寶通銀行分行

成百六十元，深蒙大
 德，共計十八頭，成六頭五
 十元。

萬國寶通

擢升要員

萬國寶通銀行現蒙
 服務中心最近擢升陳
 燕坤女士為副總裁，
 陳女士在一九九九
 年加入萬國寶通銀行，
 曾擔任多間萬國通通銀行
 行政經理。八年前被

委任為副總裁，最近更
 委任為副總裁部門
 理，並負責推廣該
 金信託之業務。

陳燕坤女士

英屬亞庇倫比

世界紙張呈短缺

印刷成本升二成

(新加坡電)此處
 業界人士說，洛杉磯大運
 會會美國際紙張供應已
 導致全球性的紙張短缺，
 可導致印刷和出版

後因篇幅有限，
 致紙張短缺和價格上
 升，但外間對此原因因

——美元強化，
——呈強勁。

的係關係

萊士大紙廠對德島爲佳，不過經復對公司盈利估計是削減多於增加，因此計，此物的靈活性是不存在的。公司盈利令人失望將會避免。

東亞區傳統紙張供原一日本其國內需求已顯著增加如輸出受到限制，使得得南亞地區紙張更得不爲優。

東南亞傳統紙張供原一日本其國內需求已顯著增加如輸出受到限制，使得得南亞地區紙張更得不爲優。

與有價格競爭者而購買價格較低股票市價買

新加坡訊

台達
灣半一

六月外銷訂單大幅年度，達一百六十億七千五百萬美元，較去年同期長三十二億五千萬美元

值元
。但與上年六月比較，

[illegible]

的單位數目，則達三萬八千六百八十個，創最高紀錄。是建築業競爭激烈，造成投標價下降。而在八三年

年紀

迄今尚未完全收效

康樂園批出承建合約

總值一千一百多萬元

花園洋房上半年銷路穩定

（港訊）康樂園已批出花園洋房已建成五百多套，在東區與學業街俱樂部對面，市中心與學業街亦已投入服務，該計劃預計於明年將發展，全部完工後，將發展一千座花園洋房。

康樂園董事長黃振雄表示，康樂園已建成五百多套，在東區與學業街俱樂部對面，市中心與學業街亦已投入服務，該計劃預計於明年將發展，全部完工後，將發展一千座花園洋房。

康樂園董事長黃振雄表示，康樂園已建成五百多套，在東區與學業街俱樂部對面，市中心與學業街亦已投入服務，該計劃預計於明年將發展，全部完工後，將發展一千座花園洋房。

去年增五十萬

來港提供顧問服

向日本同業挑戰

(東京電)日本紙張工業協會，昨發表聲明，謂該會所屬之半導體產業將受到美國鋼鐵業競爭的威脅。

該業界人士說，鋼鐵的三星牌價值與紙張的六角牌價值相同。該公司去年在日本同業公司的衝動下，在日本國內開始規模地生產鋼板。

目前，可能是三星公司輸出的量在明年，對日輸出估計有四千四百噸。隨隨便便取信品片。

據人說：「被三星公司目前是在交付樣品，可以在一個月內生產出六萬片，四萬四千片。」

元動機轉任取信品片。

反映購買者偏好已有所改

八二年減少百分之八。去年，降至五十年來的最低水準。

它說，日應正視海運上的結構性問題。在國際上，開搭輪船的年數年年增加，這些的噸位每年增加，這些國家均採取政策以遏止這種由競爭政策短期期候的影響力，以上各項因素便日本海上業界的市場佔有率下降，許多業者發生經營困難的現象，以致難以維持現狀。

尚有其
濟新聞刊
在第五張
第一頁

之代會極

品位座 公 總本統體才來通 國的戰

已明顯衰退，逐漸陷入困境。

一、

[illegible]

現重勢劣拋低競相家賣

銳轉市勢 港股

○照七四七為市收，八〇點四五跌大數指生恆
一有仍值總做開日全，錄紀大次來年今為幅跌，二
係，降低著顯又價做益開，元萬一十九百三千一億
等升趨有復率利與說傳的途前港香，倘望匯元美
心人，市收至續持然依拋低家賣後開低，响影意美
。弱軟感顯

股市專欄



人心如驚弓之鳥

「人心如驚弓之鳥」，這是一句老話，也是對目前香港股市最貼切的形容。自從去年十二月八日，香港股市出現歷史性的低點後，投資者的心態發生了根本性的轉變。現在，任何一點風吹草動，都會引起市場的劇烈反應。這種「驚弓之鳥」的心理，使得股市的波動變得更加頻繁和劇烈。投資者們在買賣股票時，往往不再基於公司的基本面，而是更多地受到市場情緒的影響。這種心理狀態，對股市的健康發展是不利的。我們希望投資者能夠冷靜下來，客觀地分析市場，不要盲目跟風，以免造成不必要的損失。

（本報訊）香港股市在經歷了連續幾天的劇烈波動後，昨日（廿三日）終於出現了一絲轉機。恆生指數在開市後一度大幅下挫，但隨後在買盤的支撐下，逐漸回升。目前，恆生指數收市報七四七點四五點，下跌一百一十九點三三點。雖然指數收市有所回升，但投資者對未來的信心依然不足。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

京東市現轉

（本報訊）北京股市昨日（廿三日）表現強勁，多隻股票出現大幅上漲。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

市股坡加新

（本報訊）新加坡股市昨日（廿三日）表現平穩，主要指數維持在較高水平。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

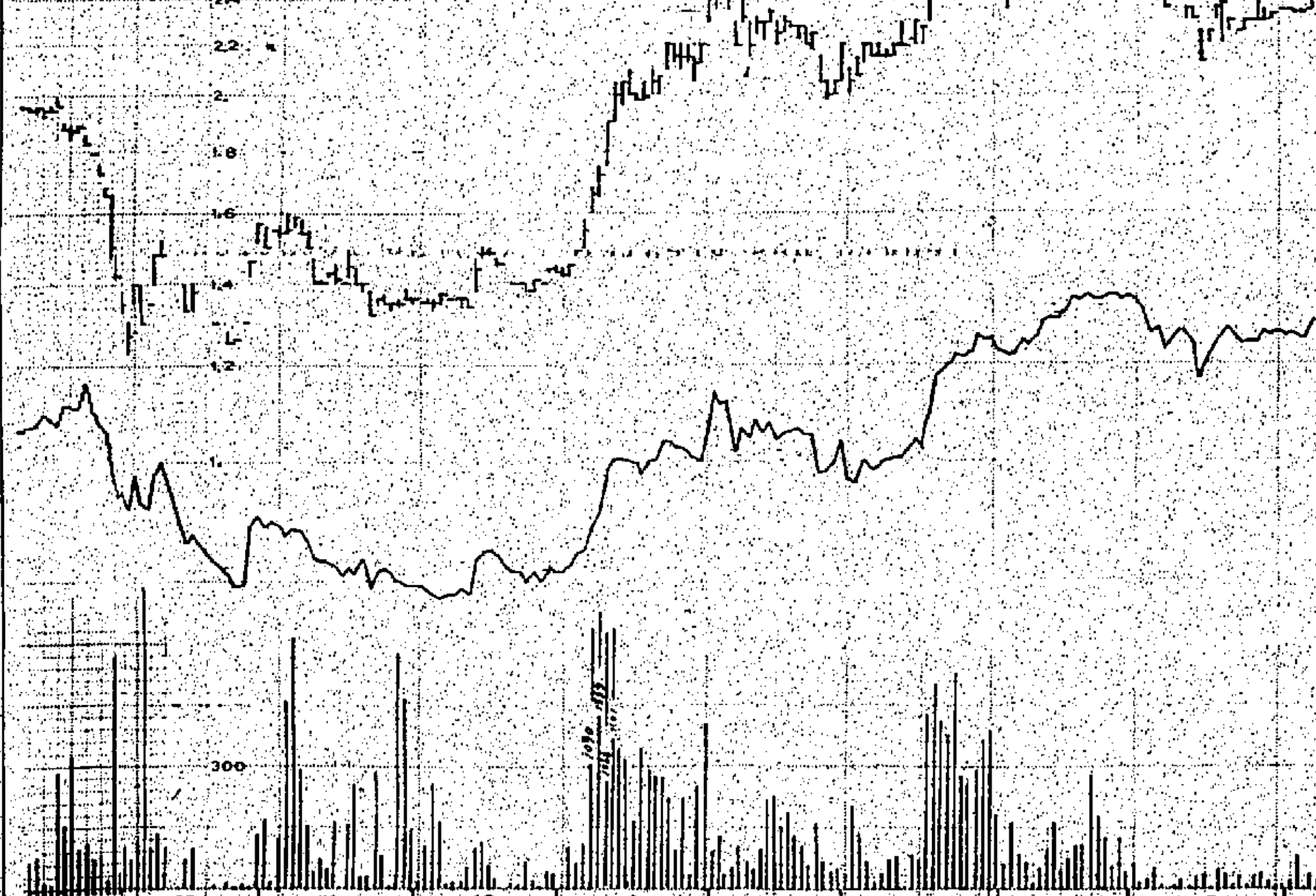
隆豐新地

（本報訊）隆豐新地昨日（廿三日）表現強勁，股價大幅上漲。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

去週股價

（本報訊）去週（廿二日）香港股市表現強勁，多隻股票出現大幅上漲。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

Table with 2 columns: Stock Name, Price. Lists various stocks and their prices.



因金價與澳元低

（本報訊）由於金價和澳元匯率走低，澳洲股市昨日（廿三日）表現強勁。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

大市弱勢未消的顯示

（本報訊）大市弱勢未消的顯示，市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

稅務局長入稟高院

（本報訊）稅務局長入稟高院，請求法院裁定其對某項稅收政策的解釋具有權威性。市場上普遍認為，目前的低點可能只是暫時的，如果沒有實質性的利好消息，股市仍將面臨進一步的調整。投資者們在操作時應保持謹慎，並密切關注市場動向。

Table with multiple columns: Stock Name, Opening Price, Highest Price, Lowest Price, Closing Price, etc. Lists various stocks and their prices.

ST. JOHANNES COLLEGE (CATHOLIC SCHOOL)
天主教會
聖若望英文書院
招收1984-1985年度新生

女校部 校址：九龍塘森麻實道二號 電話：3-377434
F.1-F.3 F.4 (設文、理及電腦科)
3-377245

男女校部 校址：九龍慈雲山慈雲灣花園 電話：3-7448657
F.1-F.3 F.4-F.6 (設文、理及電腦科)
3-7449175

報名細則
(A) F.1 1. 政府派讀本校學生，應於教育署公佈日期內，携同派位證，到本校辦理入學手續。
2. 非派讀本校學生，而擬就讀本校（無論是否同學校網）可携派位證到本校辦理註冊手續。
(B) F.2 F.3 各級插班生必須携同學歷證件及小六派位證，親自到本校辦理申請手續。
(C) F.4 F.5 須携同學歷證件親自到本校辦理申請手續。
(D) F.5 重讀生 會考放榜日起三天內憑會考成績單到本校辦理申請入學手續。
(E) 報名手續 各學生可到本校索取入學申請表格，連同近照二張及報名費五元，填妥後交回校務處。
(F) 考試日期 交回報名表時通知。
(本校幼稚園及小學部各級學位全部額滿，恕不招生)

黃族屬校畢業禮
羅志堅主任授憑

有志利用工餘時間完成
中學會考課程者之佳音！
達成英文夜中學通告

英中：F.1至F.6會考班（保送參加85年中會考）
報名日期：由即日起至九月十日止（F.5重讀生先取錄）
校址：香港灣仔黃埔道21號（近大佛口）
查詢電話：3-772824

元朗維新英文中學 招生
一九八一年創辦，政府三年派位，教學嚴謹，五育並重。
校址：元朗新田粉嶺路151號
電話：01-770961

訓練工商科教師的搖籃
介紹香港工商師範學院

香港工商師範學院學生會

八四暑期國語課程
即日起接受報名入學

華僑日報社聯合香港通話語研習社及香港通話語中心合辦，加強學生口語表達能力，訓練思考分析綜合及表達等能力。

華僑日報社聯合香港通話語研習社及香港通話語中心合辦，加強學生口語表達能力，訓練思考分析綜合及表達等能力。

中華基督教禮賢會香港區會主辦
香港禮賢會中學 招生

班級：英文部：F.1 (文、理) F.2 (文、理) F.3 (文、理) F.4 (文、理) F.5 (文、理) F.6 (文、理)
中文部：F.1 (文、理) F.2 (文、理) F.3 (文、理) F.4 (文、理) F.5 (文、理) F.6 (文、理)

報名：即日起至九月十日止（上午九時至下午五時）
校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

ST. AUGUSTINE COLLEGE
聖思定英文中學 招收各級男女生

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

中英數理專科速成補習
諾貝爾書院日夜校招生

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

樹德書院 招生

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

顯輝英文中學招生

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

聖路加書院
招收

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

城市商業管理學校
CITY COLLEGE OF COMMERCE

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

聖加大利女書院
聘請教師

校址：九龍深水埗大埔道244-248號
電話：3-7770282

1984

中學會考試題預習專欄

數學解答建議
明德出版社提供資料

SUGGESTED SOLUTIONS TO
MATHEMATICS

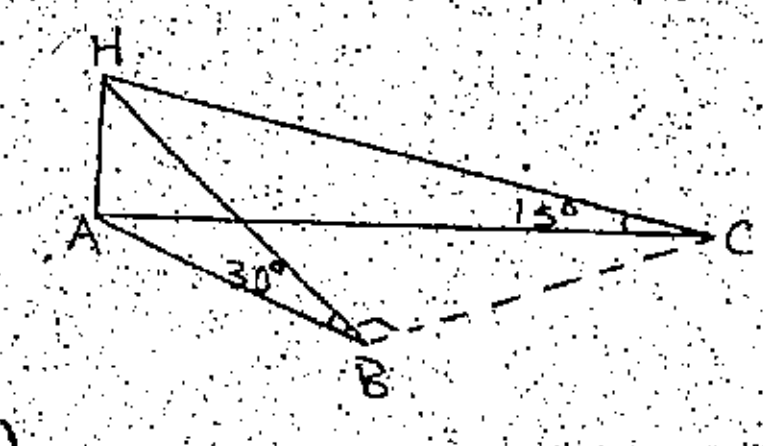
SYLLABUS A

- Let $f(x) = 3x^2 - kx - 2$.
Since $f(x)$ is divisible by $x - k$,
therefore $f(k) = 0$.
 $3k^2 - k(k) - 2 = 0$
 $k^2 - 2k - 2 = 0$
 $k = 1$ or $k = -1$ (Ans.)
- $\frac{(10)(1) + (10)(2) + (5)(3)}{(20)(4) + 5x} = 3$
 $\frac{10 + 20 + 15}{80 + 5x} = 3$
 $\frac{45}{80 + 5x} = 3$
 $45 = 3(80 + 5x)$
 $45 = 240 + 15x$
 $15x = -195$
 $x = -13$ (Ans.)
- $(1 + \sqrt{2})^4 = (1 + \sqrt{2})^3(\sqrt{2})$
 $+ 6(1 + \sqrt{2})^2(\sqrt{2})$
 $+ 4(1 + \sqrt{2})(\sqrt{2})^3 + (\sqrt{2})^4$
 $= 1 + 4\sqrt{2} + 12 + 8\sqrt{2} + 4$
 $= 17 + 12\sqrt{2}$ (Ans.)
- $x^2 + 2xy + y^2 = (x + y)^2$
(a) $x^2 + 2xy + y^2 = (x + 1)^2$
 $x^2 + 2x + 1 = x^2 + 2x + 1$
 $1 = 1$ (Ans.)
- $\angle CDB = 30^\circ$
 $\angle CBD = 80^\circ$
In $\triangle CDB$,
 $\angle CDB + \angle CBD + \angle BCD = 180^\circ$
 $30^\circ + 80^\circ + \angle BCD = 180^\circ$
 $\angle BCD = 70^\circ$ (Ans.)
- $x - 5\sqrt{x} - 6 = 0$
 $(\sqrt{x})^2 - 5\sqrt{x} - 6 = 0$
 $(\sqrt{x} - 6)(\sqrt{x} + 1) = 0$
 $\sqrt{x} = -1$ (rejected)
or $\sqrt{x} = 6$
 $x = 36$ (Ans.)

- Check: When $x = 36$
L.S. of the equation
 $= 36 - 5\sqrt{36} - 6$
 $= 36 - 30 - 6$
 $= 0$
= R.S.
- $\therefore x = 36$ is a solution.
- $\tan \theta = \frac{1 + \cos \theta}{\sin \theta}$
 $\frac{\sin \theta}{\cos \theta} = \frac{1 + \cos \theta}{\sin \theta}$
 $\sin^2 \theta = \cos \theta + \cos^2 \theta$
 $1 - \cos^2 \theta = \cos \theta + \cos^2 \theta$
 $2\cos^2 \theta + \cos \theta - 1 = 0$
 $(2\cos \theta - 1)(\cos \theta + 1) = 0$
 $2\cos \theta - 1 = 0$ or $\cos \theta + 1 = 0$
 $\cos \theta = \frac{1}{2}$ or $\cos \theta = -1$
 $\theta = 60^\circ$ or $\theta = 180^\circ$
 $\theta = 60^\circ$ (Ans.)
 - (a) The equation of L_3 .
 $\frac{y - 10}{x - 0} = \frac{0 - 10}{0 - 10}$
 $y - 10 = x$
 $x + y - 10 = 0$ (Ans.)
 - (b) Coordinates of A:
 $2y = 3 \dots (1)$
 $13x - 2y = 0 \dots (2)$
From which,
 $x = 1, y = 1.5$
 $\therefore A$ is $(1, 1.5)$
Coordinates of B:
 $3x - 2y = 0 \dots (3)$
 $1x + y - 10 = 0 \dots (4)$
From which,
 $x = 4, y = 6$
 $\therefore B$ is $(4, 6)$
Coordinates of C:
 $2y = 3 \dots (5)$
 $1x + y - 10 = 0 \dots (6)$
From which,
 $x = 8.5, y = 1.5$
 $\therefore C$ is $(8.5, 1.5)$
 - (c) $y > \frac{3}{2}$
 $5x - 2y > 0$
 $x + y < 10$
 - (d) When $x = 4, y = 6$, it gives the maximum value of P .
Maximum value of $P = (4) + 2(6) - 5 = 11$ (Ans.)
When $x = 1, y = 1.5$, it gives the minimum value of P .
Minimum value of $P = (1) + 2(1.5) - 5 = -1$ (Ans.)

- (a) $y = k - x \dots (1)$
 $x^2 + y^2 = 4 \dots (2)$
Substitute (1) into (2)
 $x^2 + (k - x)^2 = 4$
 $2x^2 - 2kx + k^2 - 4 = 0$
Since L meets C at exactly one point, therefore x has only ONE root.
 $B^2 - 4AC = 0$
 $(-2k)^2 - 4(2)(k^2 - 4) = 0$
 $4k^2 - 8k^2 + 32 = 0$
 $k^2 = 8$
 $k = \sqrt{8} = 2.8284$ (Ans.)
or $k = -\sqrt{8} = -2.8284$ (Ans.)
- (b) L passes through $A(2, 0)$
 $0 = k - 2$
 $k = 2$
Thus, the equation of L is $y = 2 - x \dots (3)$
- Also, $x^2 + y^2 = 4 \dots (4)$
Substitute (3) into (4)
 $x^2 + (2 - x)^2 = 4$
 $2x^2 - 4x + 4 = 4$
 $x(x - 2) = 0$
 $x = 0$ or $x = 2$
when $x = 0, y = 2$
when $x = 2, y = 0$
 \therefore the points of intersection of L and C are $(0, 2)$ and $(2, 0)$
 \therefore point B must be $(0, 2)$
(ii) Let $M(a, b)$ be the mid-point of AB .
 $a = \frac{0 + 2}{2} = 1$
 $b = \frac{2 + 0}{2} = 1$
 $\therefore M$ is $(1, 1)$
 $AB = \sqrt{(2 - 0)^2 + (0 - 2)^2} = 2\sqrt{2}$
 \therefore radius of the required circle $= \frac{1}{2}AB = \sqrt{2}$
The equation of the required circle is $(x - 1)^2 + (y - 1)^2 = (\sqrt{2})^2$
or $(x - 1)^2 + (y - 1)^2 = 2$
or $x^2 + y^2 - 2x - 2y = 0$ (Ans.)
- (a) $a, -2, b$ form a G.P.
 $\frac{-2}{a} = \frac{b}{-2}$
 $ab = 4$ (Ans.)
- (b) $-2, b, a$ form an A.P.
 $b - (-2) = a - b$
 $a = 2b + 2 \dots (1)$
Also, from part (a)
 $ab = 4 \dots (2)$
Substitute (1) into (2)
 $(2b + 2)(b) = 4$
 $2b^2 + 2b - 4 = 0$

- (b) $(b + 2)(b - 1) = 0$
 $b = 1$ or $b = -2$
Since b is positive, therefore $b = 1$ is rejected.
 $\therefore a = 2(1) + 2 = 4$ (Ans.)
 $b = 1$ (Ans.)
- (c) $r = \frac{-2}{4} = -\frac{1}{2}$
 $S_\infty = \frac{A}{1 - r} = \frac{4}{1 - (-\frac{1}{2})} = \frac{8}{3} = 2.667$ (Ans.)
- (ii) Hence, $A = 4$
 $r = (-\frac{1}{2})^2 = \frac{1}{4}$
 $\therefore S_\infty = \frac{A}{1 - r} = \frac{4}{1 - \frac{1}{4}} = \frac{16}{3} = 5.333$ (Ans.)
- (a) $\frac{1}{3} \times \frac{1}{3} = \frac{1}{9}$ (Ans.)
(i) $\frac{1}{3} \times \frac{1}{3} = \frac{1}{9}$ (Ans.)
(ii) $\frac{1}{3} \times \frac{1}{3} = \frac{1}{9}$ (Ans.)
(iii) $1 - \frac{1}{9} = \frac{8}{9}$ (Ans.)
- (b) $\frac{2}{7} \times \frac{2}{7} = \frac{4}{49}$ (Ans.)
(i) $\frac{2}{7} \times \frac{2}{7} = \frac{4}{49}$ (Ans.)
(ii) $\frac{2}{7} \times \frac{2}{7} = \frac{4}{49}$ (Ans.)
(iii) $1 - \frac{4}{49} = \frac{45}{49}$ (Ans.)
- (a) $AP = 10$ cm
 $AD = 20$ cm
 $\tan \theta = \frac{AP}{AD} = \frac{1}{2}$
 $\theta = 26.565^\circ$
 $\angle CPD = 2\theta = 53.1^\circ$
 $\angle CPD = 53.1^\circ$ (Ans.)
- (b) $PD = \sqrt{10^2 + 20^2} = \sqrt{500} = 22.36$ cm
 $\angle CPD = 53.1^\circ$
 \therefore Length of arc $CD = (PD)(0.9268) = (22.36)(0.9268) = 20.7$ cm (Ans.)

- (c) Area of sector $CDP = \frac{1}{2}(PD)(\text{length of arc } CD)$
 $= 231.7$ cm²
Area of $\triangle APD$ + Area of $\triangle PBC$
 $= \frac{1}{2}(20)(20) = 200$ cm²
 \therefore cross section $= 200 + 231.7 = 431.7$ cm² (Ans.)
- (d) Total surface area of the solid
 $= 3x(20 \times 20) + 2x(431.8) + (20.7 \times 20)$
 $= 2478.3$ cm² (Ans.)
15. 
(a) (i) $HA = AC \tan 15^\circ = 5.36$ m (Ans.)
(ii) $\frac{HA}{AB} = \tan 30^\circ$
 $AB = \frac{HA}{\tan 30^\circ} = 9.28$ m (Ans.)
(b) (i) $BC = \sqrt{AC^2 - AB^2} = \sqrt{(20)^2 - (9.28)^2} = 17.72$ m (Ans.)
(ii) Area $= \frac{1}{2}(AB)(BC) = \frac{1}{2}(9.28)(17.72) = 82.21$ m² (Ans.)
14. (a) $x^3 + x^2 + x - 4 = 0$
 $x^3 + x^2 = 4 - x$
 $\therefore y = 4 - x$ should be drawn

- From the graph $x = 1.2$
- | x | 1.15 | 1.16 |
|---------------------|---------|--------|
| $x^3 + x^2 + x - 4$ | -0.0066 | 0.0665 |
- | x | 1.150 | 1.151 |
|---------------------|---------|--------|
| $x^3 + x^2 + x - 4$ | -0.0066 | 0.0066 |
- From the tables, x lies between 1.150 and 1.151 therefore, the value of x , correct to 2 decimal places is 1.15 (Ans.)
- (b) (i) $2500(1 + r\%)^3 + 2500(1 + r\%)^2 + 2500(1 + r\%) + 2500 = 10000$
 $(1 + r\%)^3 + (1 + r\%)^2 + (1 + r\%) + 1 = 4$ (Ans.)
(ii) Let $y = 1 + r\%$
 $y^3 + y^2 + y + 1 = 4$
or $y^3 + y^2 + y - 3 = 0$
From part (a) $y = 1.15$
 $\therefore 1 + \frac{r}{100} = 1.15$
 $\therefore r = 15$ (Ans.) (SYLLABUS B)
 - (a) 15 minutes
(b) 8 km from P.
 - (a) Total expenditure $= \$7500x^{\frac{3}{5} + 1} = \10000 (Ans.)
(b) Let $E = C + kN$
When $N = 300$
 $E = 7500x^{\frac{3}{5}} = 10000$
 $10000 = C + 300k \dots (1)$
When $N = 500$
 $E = 12000x^{\frac{3}{5}} = 16000$
 $16000 = C + 500k \dots (2)$
(2) - (1)
 $6000 = 200k$
 $k = 30$
Substitute into (1)
 $10000 = C + 300(30)$
 $C = 1000$ (Ans.)
(c) From part (b)
 $E = 1000 + 30N$ (Ans.)
(d) Hence
 $E = 4750x^{\frac{3}{5} + 1} = 19000$
 $\therefore N = 600$ (Ans.)
 \therefore Number of participants is 600.

德善英文書院招生

(本校為教育局派位中學 全校冷氣開放)

班級：
F1 - F3：凡獲政府分派學位而欲轉讀本校者，學費全免
F4：商科：英文、中文、數學、中史、經濟、商業、打字、會計 (可報考 L.C.C. 及 PITMAN)
F4 - F5：文科：英文、中文、數學、中史、西史、經濟、中國文學、生物、理科：英文、中文、數學、物理、化學、生物 (附加數 / 經濟、地理)
F6：中大班：英文、中文、數學、高數、經濟、物理、化學、生物、中史、西史、倫理、英文、數學、物理、化學、生物、經濟、西史

校址：九龍大角咀彌敦道38號 (大角咀碼頭、紅寶石酒樓側)
10, 13D, 16, 32, 33A, 37, 44A, 46, 66, 72B, 87號 巴士總站
電話：3-964621 3-964519

聖道女子英文中學

政府註冊 不牟利學校
基督教中國佈道會

校址：九龍大角咀彌敦道38號 (大角咀碼頭、紅寶石酒樓側)
10, 13D, 16, 32, 33A, 37, 44A, 46, 66, 72B, 87號 巴士總站
電話：3-964621 3-964519

伯葵英文書院

擴班招生

★增辦元朗又新街分校
★洪水橋甘苑校增辦中學

1. 本校為政府買位中學，獲派本校或轉讀本校之一至中三年生均可享受免費學位。
2. 中四、中五分文、理、商、電腦四組。
3. 中五重讀生及中大預科班，於會考成績公佈後接受申請。

報名處：
(1) 新界沙田大馬路 0-760623
(2) 新界洪水橋甘苑街 0-784860
(3) 元朗康樂路132號 0-779561
(4) 大埔運頭街運頭角 0-6580132
(5) 新界洪水橋德德大樓 0-775613

校長：譚萬鈞

伯明翰電腦商專書院

夏季日夜間課程招生 (新班開課日期：七月廿五日)

電腦課程	商科課程
A. 暑期電腦課程 1. 電腦全科證書班 2. 電腦入門、操作及 BASIC 電腦程序證書班 B. 專業電腦課程 1. 電腦學全科證書班 (備有 BCS, GCE, LCC 試) 2. 電腦入門、操作及 BASIC 電腦程序證書班 3. IBM System/34 電腦修讀證書班 4. 電腦修讀證書班 5. 主安文字處理 WANG WORD-PROCESSING 6. 電腦語言課程 COBOL FORTRAN PASCAL BASIC ADVANCED BASIC RPG II	C. 商科進修課程 1. 商科全科證書班 2. 秘書全科證書班 3. 會計學 4. 簿記學 5. 銀行學 6. 商業管理 7. 商業法律 8. 商業統計 9. 商業經濟 10. 商業地理 11. 商業歷史 12. 商業英語 13. 商業數學 14. 商業科學 15. 商業藝術 16. 商業體育 17. 商業音樂 18. 商業戲劇 19. 商業舞蹈 20. 商業攝影 21. 商業繪畫 22. 商業設計 23. 商業印刷 24. 商業包裝 25. 商業廣告 26. 商業宣傳 27. 商業公關 28. 商業危機處理 29. 商業談判 30. 商業合約

本校各項課程，均由資深電腦專家、銀行家、專業秘書、商科碩士等經驗老師任教，配合 IBM System/34 電腦及微型電腦、電動打字機、電訊機等教學設備，一切用書講義，均由學校供應。

校址：旺角彌敦道128號 (近樂華商場) 3-887068
灣仔太樂里2號金豐商業大廈 (近軒尼詩道) 5-8930778

深水埗中學

註冊不牟利中文中學
(陳氏教育機構屬校)

一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百、一百零一、一百零二、一百零三、一百零四、一百零五、一百零六、一百零七、一百零八、一百零九、一百一十、一百一十一、一百一十二、一百一十三、一百一十四、一百一十五、一百一十六、一百一十七、一百一十八、一百一十九、一百二十、一百二十一、一百二十二、一百二十三、一百二十四、一百二十五、一百二十六、一百二十七、一百二十八、一百二十九、一百三十、一百三十一、一百三十二、一百三十三、一百三十四、一百三十五、一百三十六、一百三十七、一百三十八、一百三十九、一百四十、一百四十一、一百四十二、一百四十三、一百四十四、一百四十五、一百四十六、一百四十七、一百四十八、一百四十九、一百五十、一百五十一、一百五十二、一百五十三、一百五十四、一百五十五、一百五十六、一百五十七、一百五十八、一百五十九、一百六十、一百六十一、一百六十二、一百六十三、一百六十四、一百六十五、一百六十六、一百六十七、一百六十八、一百六十九、一百七十、一百七十一、一百七十二、一百七十三、一百七十四、一百七十五、一百七十六、一百七十七、一百七十八、一百七十九、一百八十、一百八十一、一百八十二、一百八十三、一百八十四、一百八十五、一百八十六、一百八十七、一百八十八、一百八十九、一百九十、一百九十一、一百九十二、一百九十三、一百九十四、一百九十五、一百九十六、一百九十七、一百九十八、一百九十九、二百、二百零一、二百零二、二百零三、二百零四、二百零五、二百零六、二百零七、二百零八、二百零九、二百一十、二百一十一、二百一十二、二百一十三、二百一十四、二百一十五、二百一十六、二百一十七、二百一十八、二百一十九、二百二十、二百二十一、二百二十二、二百二十三、二百二十四、二百二十五、二百二十六、二百二十七、二百二十八、二百二十九、二百三十、二百三十一、二百三十二、二百三十三、二百三十四、二百三十五、二百三十六、二百三十七、二百三十八、二百三十九、二百四十、二百四十一、二百四十二、二百四十三、二百四十四、二百四十五、二百四十六、二百四十七、二百四十八、二百四十九、二百五十、二百五十一、二百五十二、二百五十三、二百五十四、二百五十五、二百五十六、二百五十七、二百五十八、二百五十九、二百六十、二百六十一、二百六十二、二百六十三、二百六十四、二百六十五、二百六十六、二百六十七、二百六十八、二百六十九、二百七十、二百七十一、二百七十二、二百七十三、二百七十四、二百七十五、二百七十六、二百七十七、二百七十八、二百七十九、二百八十、二百八十一、二百八十二、二百八十三、二百八十四、二百八十五、二百八十六、二百八十七、二百八十八、二百八十九、二百九十、二百九十一、二百九十二、二百九十三、二百九十四、二百九十五、二百九十六、二百九十七、二百九十八、二百九十九、三百、三百零一、三百零二、三百零三、三百零四、三百零五、三百零六、三百零七、三百零八、三百零九、三百一十、三百一十一、三百一十二、三百一十三、三百一十四、三百一十五、三百一十六、三百一十七、三百一十八、三百一十九、三百二十、三百二十一、三百二十二、三百二十三、三百二十四、三百二十五、三百二十六、三百二十七、三百二十八、三百二十九、三百三十、三百三十一、三百三十二、三百三十三、三百三十四、三百三十五、三百三十六、三百三十七、三百三十八、三百三十九、三百四十、三百四十一、三百四十二、三百四十三、三百四十四、三百四十五、三百四十六、三百四十七、三百四十八、三百四十九、三百五十、三百五十一、三百五十二、三百五十三、三百五十四、三百五十五、三百五十六、三百五十七、三百五十八、三百五十九、三百六十、三百六十一、三百六十二、三百六十三、三百六十四、三百六十五、三百六十六、三百六十七、三百六十八、三百六十九、三百七十、三百七十一、三百七十二、三百七十三、三百七十四、三百七十五、三百七十六、三百七十七、三百七十八、三百七十九、三百八十、三百八十一、三百八十二、三百八十三、三百八十四、三百八十五、三百八十六、三百八十七、三百八十八、三百八十九、三百九十、三百九十一、三百九十二、三百九十三、三百九十四、三百九十五、三百九十六、三百九十七、三百九十八、三百九十九、四百、四百零一、四百零二、四百零三、四百零四、四百零五、四百零六、四百零七、四百零八、四百零九、四百一十、四百一十一、四百一十二、四百一十三、四百一十四、四百一十五、四百一十六、四百一十七、四百一十八、四百一十九、四百二十、四百二十一、四百二十二、四百二十三、四百二十四、四百二十五、四百二十六、四百二十七、四百二十八、四百二十九、四百三十、四百三十一、四百三十二、四百三十三、四百三十四、四百三十五、四百三十六、四百三十七、四百三十八、四百三十九、四百四十、四百四十一、四百四十二、四百四十三、四百四十四、四百四十五、四百四十六、四百四十七、四百四十八、四百四十九、四百五十、四百五十一、四百五十二、四百五十三、四百五十四、四百五十五、四百五十六、四百五十七、四百五十八、四百五十九、四百六十、四百六十一、四百六十二、四百六十三、四百六十四、四百六十五、四百六十六、四百六十七、四百六十八、四百六十九、四百七十、四百七十一、四百七十二、四百七十三、四百七十四、四百七十五、四百七十六、四百七十七、四百七十八、四百七十九、四百八十、四百八十一、四百八十二、四百八十三、四百八十四、四百八十五、四百八十六、四百八十七、四百八十八、四百八十九、四百九十、四百九十一、四百九十二、四百九十三、四百九十四、四百九十五、四百九十六、四百九十七、四百九十八、四百九十九、五百、五百零一、五百零二、五百零三、五百零四、五百零五、五百零六、五百零七、五百零八、五百零九、五百一十、五百一十一、五百一十二、五百一十三、五百一十四、五百一十五、五百一十六、五百一十七、五百一十八、五百一十九、五百二十、五百二十一、五百二十二、五百二十三、五百二十四、五百二十五、五百二十六、五百二十七、五百二十八、五百二十九、五百三十、五百三十一、五百三十二、五百三十三、五百三十四、五百三十五、五百三十六、五百三十七、五百三十八、五百三十九、五百四十、五百四十一、五百四十二、五百四十三、五百四十四、五百四十五、五百四十六、五百四十七、五百四十八、五百四十九、五百五十、五百五十一、五百五十二、五百五十三、五百五十四、五百五十五、五百五十六、五百五十七、五百五十八、五百五十九、五百六十、五百六十一、五百六十二、五百六十三、五百六十四、五百六十五、五百六十六、五百六十七、五百六十八、五百六十九、五百七十、五百七十一、五百七十二、五百七十三、五百七十四、五百七十五、五百七十六、五百七十七、五百七十八、五百七十九、五百八十、五百八十一、五百八十二、五百八十三、五百八十四、五百八十五、五百八十六、五百八十七、五百八十八、五百八十九、五百九十、五百九十一、五百九十二、五百九十三、五百九十四、五百九十五、五百九十六、五百九十七、五百九十八、五百九十九、六百、六百零一、六百零二、六百零三、六百零四、六百零五、六百零六、六百零七、六百零八、六百零九、六百一十、六百一十一、六百一十二、六百一十三、六百一十四、六百一十五、六百一十六、六百一十七、六百一十八、六百一十九、六百二十、六百二十一、六百二十二、六百二十三、六百二十四、六百二十五、六百二十六、六百二十七、六百二十八、六百二十九、六百三十、六百三十一、六百三十二、六百三十三、六百三十四、六百三十五、六百三十六、六百三十七、六百三十八、六百三十九、六百四十、六百四十一、六百四十二、六百四十三、六百四十四、六百四十五、六百四十六、六百四十七、六百四十八、六百四十九、六百五十、六百五十一、六百五十二、六百五十三、六百五十四、六百五十五、六百五十六、六百五十七、六百五十八、六百五十九、六百六十、六百六十一、六百六十二、六百六十三、六百六十四、六百六十五、六百六十六、六百六十七、六百六十八、六百六十九、六百七十、六百七十一、六百七十二、六百七十三、六百七十四、六百七十五、六百七十六、六百七十七、六百七十八、六百七十九、六百八十、六百八十一、六百八十二、六百八十三、六百八十四、六百八十五、六百八十六、六百八十七、六百八十八、六百八十九、六百九十、六百九十一、六百九十二、六百九十三、六百九十四、六百九十五、六百九十六、六百九十七、六百九十八、六百九十九、七百、七百零一、七百零二、七百零三、七百零四、七百零五、七百零六、七百零七、七百零八、七百零九、七百一十、七百一十一、七百一十二、七百一十三、七百一十四、七百一十五、七百一十六、七百一十七、七百一十八、七百一十九、七百二十、七百二十一、七百二十二、七百二十三、七百二十四、七百二十五、七百二十六、七百二十七、七百二十八、七百二十九、七百三十、七百三十一、七百三十二、七百三十三、七百三十四、七百三十五、七百三十六、七百三十七、七百三十八、七百三十九、七百四十、七百四十一、七百四十二、七百四十三、七百四十四、七百四十五、七百四十六、七百四十七、七百四十八、七百四十九、七百五十、七百五十一、七百五十二、七百五十三、七百五十四、七百五十五、七百五十六、七百五十七、七百五十八、七百五十九、七百六十、七百六十一、七百六十二、七百六十三、七百六十四、七百六十五、七百六十六、七百六十七、七百六十八、七百六十九、七百七十、七百七十一、七百七十二、七百七十三、七百七十四、七百七十五、七百七十六、七百七十七、七百七十八、七百七十九、七百八十、七百八十一、七百八十二、七百八十三、七百八十四、七百八十五、七百八十六、七百八十七、七百八十八、七百八十九、七百九十、七百九十一、七百九十二、七百九十三、七百九十四、七百九十五、七百九十六、七百九十七、七百九十八、七百九十九、八百、八百零一、八百零二、八百零三、八百零四、八百零五、八百零六、八百零七、八百零八、八百零九、八百一十、八百一十一、八百一十二、八百一十三、八百一十四、八百一十五、八百一十六、八百一十七、八百一十八、八百一十九、八百二十、八百二十一、八百二十二、八百二十三、八百二十四、八百二十五、八百二十六、八百二十七、八百二十八、八百二十九、八百三十、八百三十一、八百三十二、八百三十三、八百三十四、八百三十五、八百三十六、八百三十七、八百三十八、八百三十九、八百四十、八百四十一、八百四十二、八百四十三、八百四十四、八百四十五、八百四十六、八百四十七、八百四十八、八百四十九、八百五十、八百五十一、八百五十二、八百五十三、八百五十四、八百五十五、八百五十六、八百五十七、八百五十八、八百五十九、八百六十、八百六十一、八百六十二、八百六十三、八百六十四、八百六十五、八百六十六、八百六十七、八百六十八、八百六十九、八百七十、八百七十一、八百七十二、八百七十三、八百七十四、八百七十五、八百七十六、八百七十七、八百七十八、八百七十九、八百八十、八百八十一、八百八十二、八百八十三、八百八十四、八百八十五、八百八十六、八百八十七、八百八十八、八百八十九、八百九十、八百九十一、八百九十二、八百九十三、八百九十四、八百九十五、八百九十六、八百九十七、八百九十八、八百九十九、九百、九百零一、九百零二、九百零三、九百零四、九百零五、九百零六、九百零七、九百零八、九百零九、九百一十、九百一十一、九百一十二、九百一十三、九百一十四、九百一十五、九百一十六、九百一十七、九百一十八、九百一十九、九百二十、九百二十一、九百二十二、九百二十三、九百二十四、九百二十五、九百二十六、九百二十七、九百二十八、九百二十九、九百三十、九百三十一、九百三十二、九百三十三、九百三十四、九百三十五、九百三十六、九百三十七、九百三十八、九百三十九、九百四十、九百四十一、九百四十二、九百四十三、九百四十四、九百四十五、九百四十六、九百四十七、九百四十八、九百四十九、九百五十、九百五十一、九百五十二、九百五十三、九百五十四、九百五十五、九百五十六、九百五十七、九百五十八、九百五十九、九百六十、九百六十一、九百六十二、九百六十三、九百六十四、九百六十五、九百六十六、九百六十七、九百六十八、九百六十九、九百七十、九百七十一、九百七十二、九百七十三、九百七十四、九百七十五、九百七十六、九百七十七、九百七十八、九百七十九、九百八十、九百八十一、九百八十二、九百八十三、九百八十四、九百八十五、九百八十六、九百八十七、九百八十八、九百八十九、九百九十、九百九十一、九百九十二、九百九十三、九百九十四、九百九十五、九百九十六、九百九十七、九百九十八、九百九十九、一千、一千零一、一千零二、一千零三、一千零四、一千零五、一千零六、一千零七、一千零八、一千零九、一千一十、一千一十一、一千一十二、一千一十三、一千一十四、一千一十五、一千一十六、一千一十七、一千一十八、一千一十九、一千二十、一千二十一、一千二十二、一千二十三、一千二十四、一千二十五、一千二十六、一千二十七、一千二十八、一千二十九、一千三十、一千三十一、一千三十二、一千三十三、一千三十四、一千三十五、一千三十六、一千三十七、一千三十八、一千三十九、一千四十、一千四十一、一千四十二、一千四十三、一千四十四、一千四十五、一千四十六、一千四十七、一千四十八、一千四十九、一千五十、一千五十一、一千五十二、一千五十三、一千五十四、一千五十五、一千五十六、一千五十七、一千五十八、一千五十九、一千六十、一千六十一、一千六十二、一千六十三、一千六十四、一千六十五、一千六十六、一千六十七、一千六十八、一千六十九、一千七十、一千七十一、一千七十二、一千七十三、一千七十四、一千七十五、一千七十六、一千七十七、一千七十八、一千七十九、一千八十、一千八十一、一千八十二、一千八十三、一千八十四、一千八十五、一千八十六、一千八十七、一千八十八、一千八十九、一千九十、一千九十一、一千九十二、一千九十三、一千九十四、一千九十五、一千九十六、一千九十七、一千九十八、一千九十九、二千、二千零一、二千零二、二千零三、二千零四、二千零五、二千零六、二千零七、二千零八、二千零九、二千一十、二千一十一、二千一十二、二千一十三、二千一十四、二千一十五、二千一十六、二千一十七、二千一十八、二千一十九、二千二十、二千二十一、二千二十二、二千二十三、二千二十四、二千二十五、二千二十六、二千二十七、二千二十八、二千二十九、二千三十、二千三十一、二千三十二、二千三十三、二千三十四、二千三十五、二千三十六、二千三十七、二千三十八、二千三十九、二千四十、二千四十一、二千四十二、二千四十三、二千四十四、二千四十五、二千四十六、二千四十七、二千四十八、二千四十九、二千五十、二千五十一、二千五十二、二千五十三、二千五十四、二千五十五、二千五十六、二千五十七、二千五十八、二千五十九、二千六十、二千六十一、二千六十二、二千六十三、二千六十四、二千六十五、二千六十六、二千六十七、二千六十八、二千六十九、二千七十、二千七十一、二千七十二、二千七十三、二千七十四、二千七十五、二千七十六、二千七十七、二千七十八、二千七十九、二千八十、二千八十一、二千八十二、二千八十三、二千八十四、二千八十五、二千八十六、二千八十七、二千八十八、二千八十九、二千九十、二千九十一、二千九十二、二千九十三、二千九十四、二千九十五、二千九十六、二千九十七、二千九十八、二千九十九、三千、三千零一、三千零二、三千零三、三千零四、三千零五、三千零六、三千零七、三千零八、三千零九、三千一十、三千一十一、三千一十二、三千一十三、三千一十四、三千一十五、三千一十六、三千一十七、三千一十八、三千一十九、三千二十、三千二十一、三千二十二、三千二十三、三千二十四、三千二十五、三千二十六、三千二十七、三千二十八、三千二十九、三千三十、三千三十一、三千三十二、三千三十三、三千三十四、三千三十五、三千三十六、三千三十七、三千三十八、三千三十九、三千四十、三千四十一、三千四十二、三千四十三、三千四十四、三千四十五、三千四十六、三千四十七、三千四十八、三千四十九、三千五十、三千五十一、三千五十二、三千五十三、三千五十四、三千五十五、三千五十六、三千五十七、三千五十八、三千五十九、三千六十、三千六十一、三千六十二、三千六十三、三千六十四、三千六十五、三千六十六、三千六十七、三千六十八、三千六十九、三千七十、三千七十一、三千七十二、三千七十三、三千七十四、三千七十五、三千七十六、三千七十七、三千七十八、三千七十九、三千八十、三千八十一、三千八十二、三千八十三、三千八十四、三千八十五、三千八十六、三千八十七、三千八十八、三千八十九、三千九十、三千九十一、三千九十二、三千九十三、三千九十四、三千九十五、三千九十六、三千九十七、三千九十八、三千九十九、四千、四千零一、四千零二、四千零三、四千零四、四千零五、四千零六、四千零七、四千零八、四千零九、四千一十、四千一十一、四千一十二、四千一十三、四千一十四、四千一十五、四千一十六、四千一十七、四千一十八、四千一十九、四千二十、四千二十一、四千二十二、四千二十三、四千二十四、四千二十五、四千二十六、四千二十七、四千二十八、四千二十九、四千三十、四千三十一、四千三十二、四千三十三、四千三十四、四千三十五、四千三十六、四千三十七、四千三十八、四千三十九、四千四十、四千四十一、四千四十二、四千四十三、四千四十四、四千四十五、四千四十六、四千四十七、四千四十八、四千四十九、四千五十、四千五十一、四千五十二、四千五十三、四千五十四、四千五十五、四千五

本港新聞

工商師範課程 訓練在職導師

【本報訊】香港師範教育委員會，為配合社會需要，特設「工商師範課程」，訓練在職導師。該課程已於上週開始，首屆學員共一百五十人。課程內容包括：教育心理學、教育行政學、教育社會學、教育統計學、教育測量學、教育評核學、教育研究法等。學員在修讀課程期間，須參加教育實習，以培養教學能力。課程修滿後，可獲頒發師範證書，並可參加教師資格考試。

九龍西北區扶輪社 前社長例會談話

【本報訊】九龍西北區扶輪社，日前舉行前社長例會談話。由現任社長主持，與前社長們分享經驗。會中，前社長們就如何經營扶輪社、如何服務社區等問題，發表了寶貴的意見。現任社長表示，將參考前社長們的建議，努力改進工作，為社區服務。

觀塘辦座談會 討論廠廈管理

【本報訊】觀塘區議會，日前在區議會大樓舉行座談會，討論廠廈管理問題。與會者包括區議員、工廠業主、租客及有關部門代表。座談會中，各方就如何加強廠廈管理、改善廠廈環境等問題，交換了意見。區議員表示，將根據座談會的結果，向有關部門提出建議。

恭祝聖誕節 嘉年華會招待老人

【本報訊】嘉年華會，為慶祝聖誕節，日前在會所舉行招待會，招待老人。嘉年華會主席表示，嘉年華會一直致力於服務老人，希望透過此類活動，為老人提供一個歡樂的聚會場所。招待會中，有精彩的表演及豐富的晚餐，老人們度過了一個愉快的聖誕節。

坦言 傑出青年談香港繁榮因素

【本報訊】「坦言」系列訪問，日前訪問了傑出青年，談及香港繁榮的因素。受訪青年認為，香港的繁榮，主要得益於其獨特的地理位置、優秀的人才、以及政府的積極支持。他們認為，香港應繼續發揮其優勢，為社會做出更大的貢獻。

電腦資料處理 珠寶設計

【本報訊】珠寶設計，日前在會所舉行講座，介紹電腦資料處理在珠寶設計中的應用。講座中，專家介紹了如何利用電腦技術，提高珠寶設計的效率及準確性。與會者對電腦技術在珠寶設計中的應用，表現出了濃厚的興趣。

沙田粉嶺新邨版

新邨道路系統完竣前怪現象 道路管理權未確定 非法泊車難於對付

【本報訊】沙田粉嶺新邨，自開工以來，由於道路系統尚未完竣，出現了一些怪現象。由於道路管理權尚未確定，非法泊車現象嚴重，給交通帶來了極大的不便。有關部門表示，將盡力解決此類問題，確保道路暢通。

居民設施不足造成違例泊車 邨內設有足夠車位 迄今仍未全數租出

【本報訊】沙田粉嶺新邨，由於居民設施不足，造成違例泊車現象嚴重。邨內雖然設有足夠的車位，但迄今仍未全數租出。有關部門表示，將加強對違例泊車的執法，並尋求其他解決辦法。

當局擬建臨時通道 宏福苑居民表反對 理由為污染環境影響行人安全

【本報訊】當局擬在宏福苑附近興建臨時通道，但宏福苑居民表示反對。居民認為，該通道將污染環境，並影響行人安全。有關部門表示，將與居民溝通，尋求共識。

新田園鄉社區調查 探求民情了解所需

【本報訊】新田園鄉社區調查，日前在會所舉行，探求民情，了解所需。調查結果顯示，居民對社區發展充滿信心，並希望政府能加強對社區的支持。

馬鞍山恒安邨 兩期工程招標 興建公屋大廈六幢 另有社區中心商場

【本報訊】馬鞍山恒安邨，兩期工程招標，興建公屋大廈六幢，另有社區中心商場。有關部門表示，將盡力提高工程質量，為居民提供優質的居住環境。

澤安邨將開放 通宵營業商店 相信可帶來夜市嘉惠其他商店

【本報訊】澤安邨，日前正式開放，通宵營業商店，相信可帶來夜市嘉惠其他商店。有關部門表示，將加強對通宵營業商店的監管，確保其合法經營。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

沙田明屋下墮落服務組 青少年生活挑戰營

【本報訊】沙田明屋下墮落服務組，日前舉行青少年生活挑戰營，旨在提高青少年的生活技能及抗壓能力。營中設有各種挑戰項目，吸引了眾多青少年參加。

不平則鳴 九巴申請調動170綫

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會不滿。不平則鳴表示，將為市民發聲，爭取合理權益。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九巴申請調動170綫 堂言群

【本報訊】九巴申請調動170綫，引起社會關注。群言堂表示，將關注此事，並為市民提供相關資訊。

九州七天 \$4,190
九本州八天 \$4,990

六天縱橫遊

第一天：香港—東京
第二天：東京—箱根—本和公園—大涌谷—白絲瀑
第三天：東京—箱根—大石町—山中湖
止之瀑—富士山—水中芭蕉舞—市內觀光—皇宮
第四天：山中湖—蘆花—明治神宮—淺草
御苑—日勝珍味—銀座購物
第五天：東京—香港
第六天：東京

天天出發



京迪士尼樂園
1天縱橫遊 \$4,398
 第一天：香港—東京—新宿歌舞伎町—皇居—二重橋—鐵塔—水中巴士
 第二天：東京都內觀光—山中湖—白絲瀑布—音止之森—
 第三天：山中湖—鷺田—富士山五合目—西陣織—平安神宮—新幹
 第四天：鷺田—京都—清水寺—西陣織—平安神宮—新幹
 第五天：大阪—大阪城—奈良—神鹿公園—東大寺—名古
 第六天：名古屋—寶金湖—箱根—蘆芝湖遊河—本和公園
 第七天：東京—巴士樂園—銀座購物—香港
 第八天：東京—巴士樂園—銀座購物—香港
六、日出發

本州七天 \$4,990
 本州八天 \$4,990
 第一天：香港—福岡—佐賀
 第二天：佐賀—長崎—熊本—熊本城—阿蘇文化會館—平和公園—熊本—球磨川—繩
 第三天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第四天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第五天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第六天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第七天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第八天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第九天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十一天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十二天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十三天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十四天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十五天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十六天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十七天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十八天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第十九天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第二十天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩
 第二十天：熊本—熊本城—水前寺公園—人吉—球磨川—繩



Package Tour

香港德輔道中40號通明大廈201室
5-216503-4 總機

大通

旅遊有限公司

工商考察 旅遊觀光 學生出國 特價機票

4代辦世界各地旅遊簽證及移民服務

<p>洛杉磯 \$1950</p> <p>舊金山 \$1950</p> <p>三藩市 \$1950</p> <p>紐約 \$2700</p> <p>芝加哥 \$2300</p> <p>聖地牙哥 \$2300</p> <p>倫敦 \$2700</p>	<p>溫哥華 \$2450</p> <p>多倫多 \$2450</p> <p>滿地可 \$3250</p> <p>渥太華 \$3250</p> <p>魁北克 \$3450</p> <p>雲那斯 \$3450</p> <p>巴黎 \$4500</p>
--	--

特價航空、金邊、馬六甲飛港及各地







司諾

批發部專線

<p>新航夏威燕假期 \$3490起</p> <p>紐西蘭美加假期 \$859起</p> <p>日本航美加假期 \$865起</p> <p>新航美洲假期 \$880起</p> <p>國航加美大假期 \$736起</p> <p>新航美加假期 \$799起</p> <p>新航美加假期 \$835起</p> <p>新航歐洲假期 \$918起</p> <p>新航歐陸假期 \$958起</p> <p>新航加拿大假期 \$699起</p>	<p>港航澳紐假期 \$699起</p> <p>國泰澳紐假期 \$789起</p> <p>日航天地美加 \$3590起</p> <p>新航歐洲香港 \$160起</p> <p>新航歐洲香港 \$123起</p> <p>新航歐洲香港 \$114起</p> <p>新航香港東京 \$270起</p> <p>日本東京港尾 \$3490起</p> <p>日本韓國港尾 \$339起</p> <p>香港巴厘港尾 \$167起</p>
---	---

★凡參加本公司代理之美國航線均送美國 11日簽證

▲沙多唔個教前100號東英大廈1108室



康年

旅行社有限公司

5-257148

5-224765

日本	台灣	泰國
六天\$3630 <small>(六晚入東京)</small>	八天\$2610	五天\$2270
八天\$4390	四天\$1770 <small>(天天出發)</small>	七天\$2630
韓國	台盤\$120	菲島
四天\$2700	代辦各地	五天\$1670
五天\$3000	機票及酒店	六天\$1830

香港皇后大道中14號大曼尼分行
台北、上海、香港及澳門並有91分社

新華旅行社 5-447301
5-447821

中華民國七十三年雙十國慶
祝賀國現已開始接受報名


全台灣阿里山 珠山島豪華遊七天 \$2400 八天 \$2600
全台灣四日精華遊 \$1770
印尼(邦加達 萬隆)六天遊覽團 \$359
泰國(曼谷)豪華遊 \$259

★華麗假期 天天出發★
(機票+3晚單人房+3早餐+接機) \$1198 每位
(機票+3晚雙人房+6早餐+接機) \$1080 每位
*住程住宿門市時新觀光級豪華大飯店
代辦入遊、平機票、配售台灣白貨包郵收包運

中環李寶椅大廈 830 室

 <h1>中大旅遊</h1> <h2>H 431331-3</h2>	
<p>小、長江樂園</p> <p>日：\$ 438</p> <p>日：\$ 498</p> <p>天天出發</p>	<p>海上世界</p> <p>平日：\$ 320</p> <p>假日：\$ 395</p> <p>逢三、五、六、日</p>
<p>口、香蜜湖</p> <p>日：\$ 398</p> <p>日：\$ 438</p> <p>天天出發</p>	<p>菲律賓</p> <p>三、四天超值遊</p> <p>三天 \$1098 四天 \$1298</p> <p>逢三、五、六、日 四天逢逢日出發</p>
<p>國內及各地古蹟 機票 簽證</p>	

 寶通		3-910377 3-969861
台灣渡假團 四天 \$1670 天天出發	台灣豪華團 八天 \$2510 逢週一、六出發	
曼谷芭堤雅 七天 \$2480 逢二、六出發	韓國豪華團 四天 \$2700 逢週三、六出發	
台灣急選180壽星100 美加廉價機票 台北機票+酒店十接送 \$1070 天天出發 時北線 敦道六五五號 胡社生行1412室		



綠洲遊覽公司

5-227063 5-268020

專誠代理星、馬、泰、印尼
特快簽證 平價機票

星馬泰九天	\$ 4250
星馬菲(檳城)七天	\$ 2850
星馬菲(檳城)七天	\$ 3450
星馬菲(檳城)浮羅交怡 八天	\$ 3850
星馬菲(檳城)六天團	\$ 3250
日本八天	\$ 4250
日本土六天	\$ 3450

各地旅遊團歡迎電話查詢

四海機票中心

3-688788 3-688337 3-693322

七、八月機位有限欲購從速


八年經驗專辦特快

美加澳洲歐洲南美洲簽證	
三藩市	\$1930
洛杉磯	\$1930
紐約	\$2680
溫哥華	\$2380
多倫多	\$3180
滿地可	\$3380
西雅圖	\$2180
溫哥華	\$4380

美國簽證	
洛杉磯	\$2230
紐約	\$2230
溫哥華	\$3430
多倫多	\$3430
滿地可	\$1280
西雅圖	\$3380
溫哥華	\$1930

尖沙咀彌敦道108號萬星閣9室(後9字)

請向各大旅行社或
菲律賓航空公司查詢

 **菲航假期**
\$1670起

逢星期三、四、六、日出發

菲航機票十麗晶酒店住宿四日三晚
HK\$1740 天天出發

百福旅遊有限公司

加西岸六至十四天	\$ 6989 起
加東岸十三天 % % % %	\$ 15789
州七至九天	\$ 7295 起
精選十至廿二天	\$ 8780 起

多種長短行程任君選擇
歡迎查詢, 提供最佳選擇

專誠抽獎中獎機會 贈送 1 萬 1 千

安全旅行 旅行安全	
5 222851 5-222822 5-222300	
中國城多利亞后山4號門牌大座203室	
新航工訓假班: 6589	台北酒店訂房中心
新航工訓假班: 8080	凡有請至一號台北北特高
國泰歐陸假期: 7589	凡有請至一號台北北特高
西北美加精華: 8495	凡有請至一號台北北特高
日航天加地產: 8950	凡有請至一號台北北特高
日航天加地產: 8361	凡有請至一號台北北特高
日本富士尼亞: 3630	凡有請至一號台北北特高
泰國曼谷假期: 52490	凡有請至一號台北北特高
台北花蓮精華: 1770	凡有請至一號台北北特高

達明 3-7215277 (6線)

<p>澳洲</p> <p>\$7889起</p> <p>乘搭國泰</p>	<p>夏威夷</p> <p>西岸</p> <p>\$3695起</p>
--	--

代售歐美各地移民學生機票

九龍尖沙咀彌敦道67-71號安泰大廈601室

利華

3-6602067-7
3-306331-4

自置物業信譽可靠

☎

🚗

台北機票酒店

天天
出發

特價機票		台北幫人游NET		台灣旅遊特價團	
三藩市 \$2000	紐約 \$2000	紐約 第一 \$120	第一 \$120	日航天天飛加洲 \$860	新歐洲旅遊 \$810
三藩市 \$2000	三藩市 \$2000	天城 第一 \$150	第一 \$150	澳航週四飛香港 \$795	台灣高爾夫旅遊 \$795
三藩市 \$2000	紐約 \$2250	美國正正 \$160	第一 \$160	日本東京來回 \$630	台灣高爾夫旅遊 \$795
紐約 \$2250	紐約 \$2250	美京 第一 \$160	第一 \$160	香港台灣直飛 \$470	台灣高爾夫旅遊 \$795
三藩市 \$2350	紐約 \$2350	美京 第一 \$160	第一 \$160		
三藩市 \$2350	紐約 \$2350	美京 第一 \$160	第一 \$160		
三藩市 \$2650	紐約 \$2650	美京 第一 \$160	第一 \$160		

旺角彌敦道636號銀行中心A905室

自置分行：星光行752P

電話：3-6602067 傳真：3-3063314

利華 3-306331-4
電腦資料信息公司

免費 台北貴樓豪華園

台北四天 \$1880 (10月27日、28日、29日、30日)
三晚住宿台北最新第一豪華飯店豪華大飯店
第一天：香港 台北 還返亞羅士打夜總會
第二天：實地參觀樓宇 一思動物園 故宮 陽明山
第三天：貴地多觀樓宇 一思動物園 一石門水庫
第四天：三紀念堂 台北 香港

台北花遊四天豪華園 \$189
兩晚台北還返飯店 一晚花遊亞羅士打飯店
三晚住宿台北豪華第一豪華飯店
旺角游覽 636363 電話 1.905 5 自設分枝 批發 批發 批發
批發批發批發批發批發 批發批發批發批發批發 批發批發批發批發批發



建故通

九龍彌敦道68號地庫B室 明1308室

T 3-916892

Mera Travel

adventure travel specialists

<p>威、喀 什米爾 22天遠足團 \$ 13500</p> <p>AROUND ANAPAPURNA: 27天遠足團 \$ 10600</p> <p>土庫尼縱橫遊 \$ 4390</p> <p>歐洲假期 10天 \$ 8180</p> <p>澳洲西岸 8天豪華遊 \$ 8789</p>	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;"> <p>谷 11000</p> <p>京 13200</p> <p>東 41000</p> <p>京 22500</p> <p>京 12800</p> </td> <td style="width: 50%;"> <p>羅 21000</p> <p>威 25000</p> <p>威 35000</p> <p>溫 35000</p> <p>溫 5300</p> <p>星 10000</p> </td> </tr> </table>	<p>谷 11000</p> <p>京 13200</p> <p>東 41000</p> <p>京 22500</p> <p>京 12800</p>	<p>羅 21000</p> <p>威 25000</p> <p>威 35000</p> <p>溫 35000</p> <p>溫 5300</p> <p>星 10000</p>
<p>谷 11000</p> <p>京 13200</p> <p>東 41000</p> <p>京 22500</p> <p>京 12800</p>	<p>羅 21000</p> <p>威 25000</p> <p>威 35000</p> <p>溫 35000</p> <p>溫 5300</p> <p>星 10000</p>		

第一好 旅行社有限公司
3-918787

精辦各地簽證 由我辦理 妥當放心
中華護照 180 天 台灣證 65 天
代理各地機票、酒店、平安保險

台灣 環島酬賓團八天 \$2290
台北自由團四天 \$1028

泰國特選遊五天 \$2270 行程豐富 保險保證
紅角漁港遊 744 號郵政銀行大巴士接送 直飛醫院

雅百基旅遊有限公司
3-881518 3 328316 3 328305 金富酒樓樓上

中山珠海專綫		兩天遊	\$458
①乘塔噴射船	②住中山溫泉賓館		\$528
③食足四餐	④遊遍珠海、香洲、中山		
深圳、銀湖、蛇口		一天半遊	\$298
——住銀湖賓館——			\$388
惠州西湖專綫		兩天遊	\$260
——住惠州林園賓館——		三天遊	\$360
九龍彌敦道611號萬隆大廈501室			

金滿假期 3-320320-1
3-320841-2

台專 *台北四天琉球精選遊 \$1,780
*台北四天暑假團遊 \$1,480
灣線 *全台灣7、八天阿里山豪華遊 \$2,280

廿國慶團歡迎同業社團委託

華航精選7天台灣大聯遊\$2780
台北特惠機票、酒店暑假學生特價優待
特價台証50 中華民國護照\$180 各國簽證
精配罐頭高級百貨

九龍彌敦道337號金滿樓3A室

台灣專線 9599 9599
 九龍新智名大旅行社 旺角彌敦道 401 號 2/F

華航假期 HK\$ 1888 起
 4, 6, 8 天豪華團 (環島花蓮雙程機)
 精選假期 HK\$ 1770 起
 4, 5, 7, 8 天 (環島團, 或阿里山團)

首創住台北環亞大飯店
 乘中華機, 最高級, 回程多班任選

鳥程 旅運社
3 918806
網放部1655號胡社生行907室

台證 \$150

台灣機票 機票十酒店 \$1180
三天三晚包機送及送購物貨待證
期大酬賓 八天團 \$1950

雙十節國慶
探親團、團、現已接受報名10月出發
(簽證、台證免費辦理)

專售台灣合法百貨

合法攜帶、包銷、包贈、包退貨
信譽保證、歡迎查詢有問詳答

豐盈旅遊公司
 3-802108 3-802091
 辦公時間：早九晚七

古漢順·廈門·集美·汕頭5天\$1128
 武夷山·廈門·集美·汕頭8天\$1998
 汕頭市·揭陽·潮陽·潮安 4天\$688
 六出松
 接納兩省各地海廈惠客客人可自願回國可保留松籍

桂林·陽朔5天\$1588
 北京火車8天\$1980

星洲·佛山·從化·梧州 五 天
 星洲·佛山·從化·梧州 六 天
 星洲·佛山·從化·梧州 六 天
 丹絨·封開·梧州 六 天
 各團費 三 五 出 發

中山溫泉長江樂園 398
 珠海貴賓·長江樂園 398
 香家湖·惠州 260
 兩天團 天天出發

九龍旺角大仔山50級太子廟大太廟G903室

 **新雅旅遊**
3 307302 5

韓國四天 \$2188 韓台六天 \$2488
台北四天 \$1150 特快台證 \$135

精配韓台合法百貨
冬菇總滙 台北包收包退

旺角樂園街243號電話：333 3333



康寧

3-320941 四線
3-323419 二線

英航歐洲精華遊	\$ 9150	澳航澳恩精華遊	\$ 7290
西北美加精選	\$ 9090	日本東京迪士尼	\$ 4690
日航夏威夷渡假	\$ 3690	韓日八天旅遊	\$ 3490

代訂各地機票、酒店、特快簽證

中國漢城渡假團	\$ 2990	星馬泰森團	\$ 4399
台灣四島遊	\$ 2650	泰國曼谷芭提雅	\$ 2760
菲律賓山景渡假	\$ 2290	菲律賓曼谷馬尼拉團	\$ 1790

總店：新加坡 706 36 號 銀行中心 1510 室
 分店：新加坡 丹戎巴葛 亞答街 1 樓 43 室

裕發發行社					
3-9287, 3-9285, 85-1712 九龍彌敦道30號1樓 油麻地中環道上					
香蜜酒	二天造 \$ 168 二天造 \$ 318	珠海	中山溫翠三天 長樂園三天		
湯泉	香港天天 \$ 250 廣州西湖二天 \$ 270	桂林	直航七天 \$ 146 北江直航七天 \$ 146		
西藏湖	香蜜湖三天 \$ 238	廣西	雲南八天 \$ 268		
銀湖	沙頭角三天 \$ 298	代理：中國大酒店			
蛇口	小梅沙一天 \$ 398	代理：東方旅館			
另舉辦：皇、景、珠、港六天華團(榮新街) \$ 318					
代辦：廣東、汕頭、北海、台灣五天 \$ 228					
遊江、遊澳門、遊香港、遊歐洲電單車四城一線 \$ 328					
代辦：換票、車、船票 代理：中國郵政郵局					

ROCK TRAVEL CO.

藤湖  **西班牙文**

二天遊 **中文** **英文**

海鮮園 **文件翻譯**

好食、好住

賓館 **\$425**

別墅 **\$460**

召 值

新樂旅行社

三環市防衛路 111 號 香港大坡士巴丹拿道 134 號

TEL: 3-22345/6, 3-22421/34

健的旅行團

\$388

中山、珠海

石景山、長江樂園

中山溫泉、石岐

兩天遊
天天出發

收費全港最平，遊覽節目最多

絕無取巧，歡迎比較。

總行：尖沙咀星光行924—6室

北角：☎6665250

澳門：☎78706

☎7243883

☎4986627

(朝9晚7 假日照常)


台北	780	馬尼拉	1250	紐約	2750
台北	1050	新加坡	2100	倫敦	2250
台北	1330	拉拔泰美	2350	德國	2250
台北	1700	夏威成	1900	巴黎	2250
台北	1330	洛杉磯	2000	羅馬	2250
台北	2900	三藩市	2000	荷屬	2250
台北	1900	溫哥華	2900	雪梨	3500

特快台證 \$150

各地特快簽證・平機票

金門平價機票
3-319151 駐角連會署樓上
分打士街柏裕大廈20室

暑假全台灣遊
八天 \$2290
參團台證特價優待
特快台證全套十次 \$160


 信祥旅行社有限公司
 具二十年歷史 責任信譽卓著

中山溫泉長江樂園
 天天出發
\$ 430 起
 辦理國內外簽證、代訂世界各地酒店及機票
 中山溫泉長江樂園25號長利街A座六三三
 3-664203-6

天春的來遲

「假藥也似重，反而留他的托。」

五

強列競爭者，志意不得不受到影響。那些被馬志春挖隔有的原貳公司所遭受的打擊就更大了。他們對於企業中心的敏銳感似乎有越來越加深的姿。

於這個現象，馬志春並非無動腦筋，只有自己的才智和圓滑的手腕顯出人統籌過萬物加上現在開始跳大錢。末利令智昏，認為只不過是商場上爭名奪利的心態罷了，不須杞人憂天，自我膨脹。

在馬志春賺了錢之後，這些甜頭，對於賣假藥的不道德行為到了什麼地步不曾介意，甚至意識地鼓勵馬志春快馬加鞭，把生意做大，以便使馬志春那裏得到更多的利益。

以志春在商場上的精明而論，以往總是一個正經的人和深自愛惜的面目出人的感覺且不唯如是嗎？不賄而不玩的人們。因而，縱有聽到一些關於他販賣假藥、冒牌號的傳聞也似毫不會食言相信，反而以為是同行人中入他的陋習和攻擊。

方劉客有說要丕更个木也話徑連淡清意生

牛公重傳

訪 客



偽

慣不同 的道德 新

……」她點點頭是有有限的不慍是關開心。」

「開開心心清清風在。」他問道是大。天寶。

拿起餐盤胡亂的吃着。

向他們笑笑：「一會心願就過去，回過頭她不由一陣憐惜，柔

起來，伶俐地坐回藤椅上搖着的大男生，她

陪我坐坐。」

可是三個人同時坐在藤椅外面來了個小疙瘩，山野邊像是為了禁止，那些帶着跳板是爲了警告，伶俐是替大不能躲在被窩裏想得出新的安靜，只有窗外

清風掀起頭來，看看不慍是關開心。」

伶俐她們同聲驚蟻。

活起居的感覺只有三個科不能PASS，她仍然懷

花
落
春

集

新的一代

突然轉到新的
會出現水土不
時也會死亡
們買入一盆
了解花的來
之跟原來的
，使它適應
漸改變適合
中生長。(二
(附圖：蘭

在

「開關心，真走走了！」
「現在？」伶俐以爲自己聽錯了。
「哪曉北風深宵夜，一定是這一個。」
好哇，咱倆去討詩吧！妳或者沒有才氣，我教幾首詞讀。

「我一樣，走吧。」陳改說
厚衣服。

走出燈光通明的游藝館，被掩映在大樹和樹葉上。每條路上闌花前影裏上也不見一條長談得清幽，兩人穿過學子活動中心站了下來。

「我到山腰小店買香吃點」一陳改說。
「賞罷。」伶俐領先下階。
「作梅初雪飄和。」陳改說。
女兒兒。」

「妳再怪我講錯把我罰理來」

爲了避免浪費金錢，為了使花裁之前，應先行了解一下你要園田

花爲什麼會

本秀娟

四個人在生期中考有幾人不當是回事。

並不多，今天特別顯得冷，事實上，事實上一步一步，景實上可去，風景上問擾害中顯呼叫着。

圖

THE

[illegible]

只聽一
教頭一
門的餐
遊身掌
說舒文
可不
譚活。
細氣的

秋

聖廟裏遙懸煞花亭畔門妖人

我，我也，也不算甚麼了。」

孫小姐說：「這道理，楊舍兩個個不好駁她。但他們夫妻同行，是可以加押一個外人。這不是什麼理都沒有？」因此，楊老爺以爲不便反對。孫小姐已經耐以反駁，也以爲他們已經同了。」

這頓飯，自然三個人一起吃。兩個婢女侍候餚餚。楊老爺是沒奈何親觀念。他一再請衆兒飲完入座，她們也告退。後來還來些動聽的人入席，孫小姐才叫她們坐在身邊。楊老爺看在那中，禮節好美，却不致破壞。

「不知大師在下認識。」
「北岳松栢。」
施主會認楊老爺大師，道：「大師是大師？和尚？」
怪不待見兒童說的話。
果然，貧僧正是對你說。」
楊老爺道：
「茲少提及英文文憑，得過上大夫對我說，就說說向大師學習靈應。」
原來施主祖，不知姓甚名誰，僧已數十年具足矣。」

手套等，萬

「幾個月前，過，半個月前，又過一次。他老人家精神甚佳，若非他老人家自誤，怎也有不出是個一百四、五十歲的人。」楊鐵杖將兩次相遇的經過忠實地敘明。圍客們全付哈哈大笑，道：「這就是因果了。」圍客道：「教你醫藥，你便不能醫好，貧僧伯祖的痼疾，他老人家便不會依你功。笑到中年已狂定，大開說得有理，世事往往，確是如此，勉強不得。不知大師以為生，能學虛經，衡不？」

「當然可以，施主肯認真學，不出三月，必然有驗。」

（三〇四）



過貧僧伯祖，不知伯祖，不知

事物，是無

是我若緣，

人家叫我

可好？貧

伯祖，不知

方丈問我大

，誰能醫好

虛經的意

師明言道：

「這就是因

呢。」道：「

圍客道：「

「教你醫藥

貧僧伯祖的

會依你功。笑

大開說得理

確是如此，

以為生，能

「當然可以

（三〇四）

大厦 千八尺
总三千

好八藝獎

九時電H68207

通科文憑教師各一兼教
音樂優先附履歷近照函
坪洲郵箱七號聖家學校

津
港念誠請收
香紀)師校

目
環文先電
中中優歷

大男譯(名查)
○通員一咭樓

國語書樓發售
注音500小時掌握會話
文法作文◎22387吳

銅
系統
五六
卷期
垂詢
K 82
大專
立案
華夏書院

室
彌敦
—
英文文
英中
香
旺角
尖沙
香港

旺角尖
書院
16張
1月
21
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
8

82年
暖柜外
車椅陪
椅律大



分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界來函垂詢。本報分類廣告，每行每日收費一元。本報分類廣告，每行每日收費一元。本報分類廣告，每行每日收費一元。

補習

港大學生
暑期補習
註冊教師
晚間補習
早間補習
暑期補習
晚間補習
早間補習

暑期補習

小學全科
初中全科
高中全科
大學全科
暑期補習
晚間補習
早間補習

現代英語教育中心

全港最完善的英語補習班
F7/F6/F5/F4/F3各級招生
港大英文系/評閱會考試老師/參考書作者任教
歡迎親臨索取84會考試題答案
●彌敦道524號江大中心4樓 3-318369●

天國福音

耶穌基督福音
天國福音
天國福音
天國福音

遺失

遺失聲明
遺失聲明
遺失聲明
遺失聲明

退股聲明

退股聲明
退股聲明
退股聲明
退股聲明

失物待領

失物待領
失物待領
失物待領
失物待領

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

現代英語教育中心

全港最完善的英語補習班
F7/F6/F5/F4/F3各級招生
港大英文系/評閱會考試老師/參考書作者任教
歡迎親臨索取84會考試題答案
●彌敦道524號江大中心4樓 3-318369●

新法數學

新法數學
新法數學
新法數學
新法數學

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

港大精英補習社

港大精英補習社
港大精英補習社
港大精英補習社
港大精英補習社

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

暑期課程

暑期課程
暑期課程
暑期課程
暑期課程

華僑日早晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

008	206	912	950	401	447	492	1188	1249	1455	1551	1633
019	223	913	952	402	451	497	1189	1250	1456	1552	1634
021	250	914	955	403	452	498	1190	1251	1457	1553	1635
022	272	915	956	404	453	499	1191	1252	1458	1554	1636
023	294	916	957	405	454	500	1192	1253	1459	1555	1637
024	316	917	958	406	455	501	1193	1254	1460	1556	1638
025	338	918	959	407	456	502	1194	1255	1461	1557	1639
026	360	919	960	408	457	503	1195	1256	1462	1558	1640
027	382	920	961	409	458	504	1196	1257	1463	1559	1641
028	404	921	962	410	459	505	1197	1258	1464	1560	1642
029	426	922	963	411	460	506	1198	1259	1465	1561	1643
030	448	923	964	412	461	507	1199	1260	1466	1562	1644
031	470	924	965	413	462	508	1200	1261	1467	1563	1645
032	492	925	966	414	463	509	1201	1262	1468	1564	1646
033	514	926	967	415	464	510	1202	1263	1469	1565	1647
034	536	927	968	416	465	511	1203	1264	1470	1566	1648
035	558	928	969	417	466	512	1204	1265	1471	1567	1649
036	580	929	970	418	467	513	1205	1266	1472	1568	1650
037	602	930	971	419	468	514	1206	1267	1473	1569	1651
038	624	931	972	420	469	515	1207	1268	1474	1570	1652
039	646	932	973	421	470	516	1208	1269	1475	1571	1653
040	668	933	974	422	471	517	1209	1270	1476	1572	1654
041	690	934	975	423	472	518	1210	1271	1477	1573	1655
042	712	935	976	424	473	519	1211	1272	1478	1574	1656
043	734	936	977	425	474	520	1212	1273	1479	1575	1657
044	756	937	978	426	475	521	1213	1274	1480	1576	1658
045	778	938	979	427	476	522	1214	1275	1481	1577	1659
046	800	939	980	428	477	523	1215	1276	1482	1578	1660
047	822	940	981	429	478	524	1216	1277	1483	1579	1661
048	844	941	982	430	479	525	1217	1278	1484	1580	1662
049	866	942	983	431	480	526	1218	1279	1485	1581	1663
050	888	943	984	432	481	527	1219	1280	1486	1582	1664
051	910	944	985	433	482	528	1220	1281	1487	1583	1665
052	932	945	986	434	483	529	1221	1282	1488	1584	1666
053	954	946	987	435	484	530	1222	1283	1489	1585	1667
054	976	947	988	436	485	531	1223	1284	1490	1586	1668
055	998	948	989	437	486	532	1224	1285	1491	1587	1669
056	1020	949	990	438	487	533	1225	1286	1492	1588	1670
057	1042	950	991	439	488	534	1226	1287	1493	1589	1671
058	1064	951	992	440	489	535	1227	1288	1494	1590	1672
059	1086	952	993	441	490	536	1228	1289	1495	1591	1673
060	1108	953	994	442	491	537	1229	1290	1496	1592	1674
061	1130	954	995	443	492	538	1230	1291	1497	1593	1675
062	1152	955	996	444	493	539	1231	1292	1498	1594	1676
063	1174	956	997	445	494	540	1232	1293	1499	1595	1677
064	1196	957	998	446	495	541	1233	1294	1500	1596	1678
065	1218	958	999	447	496	542	1234	1295	1501	1597	1679
066	1240	959	1000	448	497	543	1235	1296	1502	1598	1680
067	1262	960		449	498	544	1236	1297	1503	1599	1681
068	1284	961		450	499	545	1237	1298	1504	1600	1682
069	1306	962		451	500	546	1238	1299	1505	1601	1683
070	1328	963		452	501	547	1239	1300	1506	1602	1684
071	1350	964		453	502	548	1240	1301	1507	1603	1685
072	1372	965		454	503	549	1241	1302	1508	1604	1686
073	1394	966		455	504	550	1242	1303	1509	1605	1687
074	1416	967		456	505	551	1243	1304	1510	1606	1688
075	1438	968		457	506	552	1244	1305	1511	1607	1689
076	1460	969		458	507	553	1245	1306	1512	1608	1690
077	1482	970		459	508	554	1246	1307	1513	1609	1691
078	1504	971		460	509	555	1247	1308	1514	1610	1692
079	1526	972		461	510	556	1248	1309	1515	1611	1693
080	1548	973		462	511	557	1249	1310	1516	1612	1694
081	1570	974		463	512	558	1250	1311	1517	1613	1695
082	1592	975		464	513	559	1251	1312	1518	1614	1696
083	1614	976		465	514	560	1252	1313	1519	1615	1697
084	1636	977		466	515	561	1253	1314	1520	1616	1698
085	1658	978		467	516	562	1254	1315	1521	1617	1699
086	1680	979		468	517	563	1255	1316	1522	1618	1700
087	1702	980		469	518	564	1256	1317	1523	1619	1701
088	1724	981		470	519	565	1257	1318	1524	1620	1702
089	1746	982		471	520	566	1258	1319	1525	1621	1703
090	1768	983		472	521	567	1259	1320	1526	1622	1704
091	1790	984		473	522	568	1260	1321	1527	1623	1705
092	1812	985		474	523	569	1261	1322	1528	1624	1706
093	1834	986		475	524	570	1262	1323	1529	1625	1707
094	1856	987		476	525	571	1263	1324	1530	1626	1708
095	1878	988		477	526	572	1264	1325	1531	1627	1709
096	1900	989		478	527	573	1265	1326	1532	1628	1710
097	1922	990		479	528	574	1266	1327	1533	1629	1711
098	1944	991		480	529	575	1267	1328	1534	1630	1712
099	1966	992		481	530	576	1268	1329	1535	1631	1713
100	1988	993		482	531	577	1269	1330	1536	1632	1714

退股聲明

退股聲明
退股聲明
退股聲明
退股聲明

失物待領

失物待領
失物待領
失物待領
失物待領

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

暑期補習

暑期補習
暑期補習
暑期補習
暑期補習

華僑日早晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

008	206	912	950	401	447	492	1188	1249	1455	1551	1633
019	223	913	952	402	451	497	1189	1250	1456	1552	1634
021	250	914	955	403	452	498	1190	1251	1457	1553	1635
022	272	915	956	404	453	499	1191	1252	1458	1554	1636
023	294	916	957	405	454	500	1192	1253	1459	1555	1637
024	316	917	958	406	455	501	1193	1254	1460	1556	1638
025	338	918	959	407	456	502	1194	1255	1461	1557	1639
026	360	919	960	408	457	503	1195	1256	1462	1558	1640
027	382	920	961	409	458	504	1196	1257	1463	1559	1641
028	404	921	962	410	459	505	1197	1258	1464	1560	1642
029	426	922	963	411	460	506	1198	1259	1465	1561	1643
030	448	923	964	412	461	507	1199	1260	1466	1562	1644
031	470	924	965	413	462	508	1200	1261	1467	1563	1645
032	492	925	966	414	463	509	1201	1262	1468	1564	1646
033	514	926	967	415	464	510	1202	1263	1469	1565	1647
034	536	927	968	416	465	511	1203	1264	1470	1566	1648
035	558	928	969	417	466	512	1204	1265	1471	1567	1649
036	580	929	970	418	467	513	1205	1266	1472	1568	1650
037	6										

旅遊介紹

專欄廣告



方便讀者

選擇旅遊

 <h2>星晨</h2> <h3>旅遊有限公司</h3> <p>總社：九龍尖沙咀星光行1529-32室 廣東道入口：九-723217233、三-7230551 分社：香港皇后大道中64號連士丹大廈1701-13室：五-218161、五-243058-0 分社：九龍新城市廣場三樓地庫：三-828221 分社：香港德輔道南豐中中心150A-151及1701室：0-440281、0-465473 分社：旺角彌敦道636號服務中心：1704-5室：三-320955 假日及公眾假期辦公至下午四時半</p>	<h2>日本本州</h2> <h3>迪士尼八天豪華團</h3> <p>新增美加多夜總會 暢遊日本東京、箱根、富士山、濱名湖、白絲瀑布、東芝科學館、京都、奈良、名古屋、大阪、迪士尼樂園及新幹線(子彈火車)。住宿一流酒店。乘747珍貴客機，早機去、夜機返，唯一直航大阪、東京返港，不用坐內陸機，獨立成團，專人領隊。天天出發 \$4390 東京迪士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3630 北海道迪士尼七天團 逢星期日 \$4830 迪士尼韓國九州九天團 逢星期三 \$4990</p>	<h2>鹿兒島</h2> <h3>九州、東京、迪士尼樂園</h3> <p>暢遊鹿兒島、櫻島火山、指宿、長崎、島田池、霧島、宮崎、日南海岸、和平台、野生動物園、別府、地獄溫泉、阿蘇火山、熊本古城、水前寺公園、長崎、蝴蝶夫人館、福岡等。住宿一流酒店，獨立成團，專人領隊。迪士尼九晚九迪士尼樂園，則在東京往兩晚，加遊迪士尼樂園。 迪士尼九州東京九天 逢星期四、六 \$4890 迪士尼九州東京七天 逢星期二 \$4290 鹿兒島九州八天 逢星期三 \$4500</p>	<h2>澳門</h2> <h3>二/三天豪華遊</h3> <p>暢遊澳門名勝，包括主教山、跑狗場、大三巴牌坊、觀音堂、澳門娛樂場、賽馬車會等。住宿最豪華之凱悅酒店，享用酒店內各項娛樂設備。 天天出發 \$330起 特約代理澳門凱悅酒店 HYATT REGENCY MACAU 酒店十船票十澳門接送 天天出發 \$270起 代訂澳門怡東及總統酒店</p>	<h2>美加</h2> <p>暢遊檀香山、珍珠港、鑽石頭山、伊奧蘭尼皇宮、洛杉磯、和路斯尼樂園、聖地牙哥、環球片場、拉斯維加斯(賭城)、大峽谷、三藩市、金門大橋、雙峯山、漁人碼頭、溫哥華、士丹尼公園、煤氣鎮、加蘭閣吊橋等。 美國西岸七天 \$6790 美國西岸十天 \$9690 美加西岸十一天 \$12290 加拿大西岸豪華團 \$7690起 美加東西岸 \$14990起 美加士丹尼世界豪華遊 \$1990起 美加西岸六天 \$7990</p>	<h2>澳洲</h2> <h3>柏斯、雪梨、墨爾本豪華團</h3> <p>暢遊柏斯、墨爾本國家公園、水晶洞、雪梨歌劇院、雪梨大橋、雪梨港遊船河、邦希海灘、新金山——墨爾本、巴拿利市、蘇菲力山、樹熊動物院等。乘搭澳航珍貴747客機及多種內陸機免舟車勞頓之苦，膳食以適合香港人口味之中餐為主，獨立成團，專人領隊。 逢星期一、六出發 八天\$6890起</p>	<h2>海陸空一鹿兒島</h2> <h3>九州東京迪士尼九團</h3> <p>暢遊福岡、阿蘇火山、水前寺公園、熊本城、球磨川、繩索橋、鹿兒島、櫻島火山、指宿、長崎、島田池、開聞岳、宮崎野生動物園、日南海岸、種子神宮、仙人掌公園、磁力火車試駛遊、東京迪士尼樂園等。乘搭豪華豪華遊船，享受船上各項康樂設備，如電子遊戲室、康樂室、泳池等。住宿一流酒店，獨立成團，專人領隊。 逢星期日、一出發 九天\$4890</p>
---	---	---	--	---	---	---

<h2>星晨</h2> <h3>旅遊有限公司</h3> <p>總社：九龍彌敦道星晨先行1529-32室 廣東省入口：3-7231723, 3-7230551 分社：香港皇后大道中64號新千禧大廈 1701-3室 5-218161, 5-243068-0 分社：九龍富寧商場酒店三樓商場 3-828227 分社：香港維多利亞港南端中心品園150 A-151及1701室 0-440281, 0-465473 分社：旺角彌敦道636號傑利中心 1704-5室 3-320955 假日及公眾假期辦公至下午四時止</p> <p>業務部：</p> <p>特設專線傳真及美國加拿大、歐洲、東南亞各地、歐洲、澳洲專線電話：3-7230333, 3-828227, 5-243068</p>	<h3>菲律賓碧瑤</h3> <p>七天貴賓團</p> <p>(全港最豪華·成本最高)</p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化村(千島攝影)大高地、艾蘭達、賭博、百勝港、急流飛瀑、漫遊風景秀麗之水晶灣渡假村、住宿馬尼拉五星超級豪華麗晶、鄉村、及碧瑤凱悅大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴射客機、觀光時間充足，節目豐富；團獨獨立，專人領隊，最佳導遊為你服務。</p> <p>天天出發，早出晚返</p> <p>七天特價 \$1990</p>	<h3>曼谷芭堤雅</h3> <p>七天貴賓團</p> <p>暢遊著名佛寺、玫瑰花園、桂河橋、大佛統、水上市場、大皇宮、芭堤雅、珊瑚島、東芭文化園、鯉魚湖、人妖花街、四面佛、奇妙樂園等住宿一流大酒店。</p> <p>天天出發</p> <p>1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。</p> <p>2) 新增行程有泰國迪士尼之稱奇妙樂園設備一流。</p> <p>3) 多晚夜總會，包括皇帝餐及海鮮晚餐，膳食豐富。</p> <p>早機出發，晚機返港</p> <p>七天 \$2630</p>	<h3>清邁布吉島</h3> <p>暢遊清邁市、龍龍寺、泰國皇宮、美力富、苗人村、布吉島、獅子頭、士邦島、芭樂海邊、神仙島、古佛廟、玫瑰花園、桂河橋、大佛統、水上市場、奇妙樂園、芭堤雅、珊瑚島、鯉魚湖、奇妙樂園等，住宿一流大酒店，獨立成團；專人領隊。</p> <p>本團特點：</p> <p>1) 乘早機出發，晚機返港</p> <p>2) 清邁遊曼谷來回飛機。</p> <p>3) 布吉島來回飛機。</p> <p>4) 新增行程有泰國迪士尼之稱奇妙樂園。</p> <p>逢星期二、四、日出發</p> <p>八天清邁 \$3040</p> <p>逢星期六出發布吉島</p> <p>七天 \$2990</p>	<h3>台灣環島</h3> <p>早機出發，晚機返港</p> <p>暢遊台北、陽明山、故宮博物館、野柳、地獄谷、日月潭、阿里山、高雄、左清湖、彰化、台中、梨山、天祥、花蓮、六福村野生動物園、忠烈祠等，住宿一流豪華大酒店，獨立成團，專人領隊。早機直航高雄，台北返港。</p> <p>台北住財神，統一豪華大酒店，并加大陽城及豪華夜總會，分社直營。保証滿意。</p> <p>八天\$2610</p> <p>天天出發</p> <p>七天\$2400</p> <p>逢星期四、日出發</p>	<h3>馬星泰</h3> <p>暢遊檳城、蛇蘭、極樂寺、臥佛寺、獅子公園、丹絨武雅海灘、太平、怡保、霹靂洞、雲頂高原、賭博、清水岩、黑風洞、清真寺、隆坡、星加坡、聖陶沙、花芭山、裕華園、飛禽公園、曼谷、鯉魚湖、古城、著名佛寺、芭堤雅、珊瑚島等名勝，多晚夜總會，住宿一流大酒店。專人領隊，團獨獨立。</p> <p>逢星期一、六出發</p> <p>馬星七天 \$3590</p> <p>馬星泰十一天 \$4450</p>	<h3>歐洲</h3> <p>十五天豪華團</p> <p>暢遊羅馬、比薩、佛羅倫斯、威尼斯、瑞士利維拉、阿爾卑斯山、琉森、[大聖山]、盧加、沙森、狄森、巴黎、滑鐵盧、布魯塞爾、阿姆斯特丹、倫敦。</p> <p>特有優點：</p> <p>1. 由星晨直接主辦，獨立成團，照顧特別。</p> <p>2. 住宿豪華(FIRST CLASS)酒店，地無雜音，全部設有私人廳房。</p> <p>3. 全段除兩晚晚餐外，所有膳食全部包齊，以適合港人口味之中央菜。</p> <p>4. 行程精彩豪華設計，觀賞歐洲著名名勝。</p> <p>5. 凡購買價值之機票及旅遊保險，自前安排住宿，有充裕之觀光及購物時間，絕無馬馬花之弊。 \$11690</p> <p>歐洲十五天出發日期</p> <p>7月, 21, 28</p> <p>8月, 4, 11, 15, 18, 25</p> <p>9月, 1, 22</p> <p>KLM</p>
---	---	--	--	--	--	--



三大酒店鼎力支持

澳門、石景山

中山溫泉、翠亨邨、品嚐荔枝
長江樂園、烈士園、香洲購物

乘噴射船往返，三大酒店任選，2天遊 \$428起

石景山酒店 + 噴射船票 + 接送 2天套票 \$258起

天天出發



天天出發

代理澳門酒店房間

認住呢隻鷹
高級豪華遊
有保證！

The Macau
Excelsior

HYATT REGENCY MACAU

澳門

噴射船票
酒店接送 \$280起

天天出發

代理澳門酒店房間

* 澳門石景山同業考察團 2天遊 \$288 *

昌廣旅運有限公司

皇后大道中31號院海通大廈203室
H 262094

錦倫假日

彌敦道72號
昌興大廈501室
K 687111

海蒂旅運有限公司

尖沙咀彌敦道加達威老道100號浩品中心1002室
K 7225 064

康福旅遊

中環高宜大廈618室
H 246181

日昇旅遊

中環H1 5015 (4線)
旺角K 307781 (4線)
尖沙咀K 7230922 (4線)

恒美旅遊

中環德輔道中54-58號
大華銀行大廈1001室
H 262237

朝日旅運有限公司

中環德輔道中54-58號
大華銀行大廈1306室
H 231775

銀禧旅遊有限公司


中環高宜大廈618室
駁角樓和中心地庫25室
H 210666
K 304379

光輝旅遊

九龍亞答老街33號
寶生銀行大廈402室
K 887123

利達旅遊公司

旺角彌敦道730號
廣安銀行大廈701室
K 918566



東方賓館

天天訂房，免費專車由機場或火車站接往賓館。

景星旅遊有限公司

香港皇后大道中64-70號連卡佛大廈1104室
電話：5-211251-3, 5-235078-0, 5-266483
(星期日及公眾假期照常營業)

香港旅行社協會會員 國際華商觀光協會會員


中國賓館 訂房服務


桂林

北京·江南

中山

<p>歷史悠久 * 專業旅遊</p> <h1 style="text-align: center;">康泰旅行社有限公司</h1> <p>總行：香港中環皇后大道中10號10樓 電話：(852) 2520 0631 分行：廣州長堤大新路口 電話：(86) 20 522 3556 分公司：上海南京路 電話：(86) 21 306 037 分公司：北京前門外大街139號A座 電話：(86) 10 6392 301 分公司：天津法租界13號 電話：(86) 22 592 0211 分公司：廈門中山路109號B座 電話：(86) 92 312 821</p>	<p>全泰國 Thai</p> <p>新增：七岩曼谷芭提雅七天 \$2630 清邁四天 \$2310 七天 \$2850 八天 \$3030 曼谷芭提雅五天 \$2290 曼谷七天 \$2630 布吉馬尼曼谷芭提雅七天 \$2990 (雙程內陸機)</p> <p>天天出發·乘泰航早機</p> <p>本團優點： ① 乘泰航 A300豪華客機，早去晚返 ② 清邁——曼谷——布吉馬尼乘泰航內陸機 ③ 曼谷住最新落成之花園、文華等大酒店 ④ 芭提雅住最高級之假日、皇家大酒店</p>	<p>全台灣 AL</p> <p>台北·高雄·阿里山·日月潭·花蓮 台北四天 \$1790 臺南七天 \$2400 九天 \$2820 花蓮五天 \$1990 高毅七天 \$2490 九天 \$2890 阿里山澎湖溪口島八天 \$2690 (雙程內陸機)</p> <p>天天出發·乘華航早機</p> <p>本團優點： ① 乘華航 747 豪華客機，早去晚返 ② 華航兩程內陸機 (臺北—花蓮、高雄—臺北) ③ 台北希爾頓、花蓮佳信中心、台中佳全國、阿里山賓館、高雄佳園山，台証 \$150。</p>	<p>全泰馬星</p> <p>節目最豐富、暢遊清邁、曼谷、芭提雅、新加坡、聖陶沙島、雲頂賭場、吉隆坡、檳城。 清邁泰馬星十二天 \$4680 馬尼泰(布吉馬)十二天 \$4680 馬尼泰九天 \$3990 馬尼六天 \$3240 馬尼豪華七天 \$3530</p> <p>天天出發·乘新航 BIG TOP</p>	<p>菲律賓</p> <p>七天豪華團 \$1990 逢星期一、三、六、日出發 乘國泰 747 豪華客機 早機去、晚機返、足七天 暢遊：馬尼拉市、碧濤林、碧瑤、蘇拉巴、百勝港急流、 住宿：最高級之喜來登大酒店、五星級市區酒店、方便團友逛街購物，免除乘車往返之苦</p>	<p>日本韓國</p> <p>日本本州迪士尼樂園 六天 \$3630 七天 \$4010 八天 \$4390 逢星期一二三六、日出發 (乘東航) 韓國九州鹿兒島九天 \$488 逢星期一出發 (乘華航 767) 日韓聯遊豪華團八天 \$390 九州鹿兒島本州八天 \$4690 九州鹿兒島八天豪華團 \$4500 韓國四五天 \$2890 五天 \$3190</p>
--	--	--	---	---	--

 <h1 style="text-align: center;">捷威旅行社</h1> <p>香港皇后大道中31號陸海通大廈7字樓 電話：5-212527、5-254596 九龍彌敦道301-309號廣賓大廈804室 電話：3-308311-6 九龍旺角彌敦道636號銀行中心1213室 電話：3-320011 星期日、例假、照常辦公、朝九晚七</p>	<h2 style="text-align: center;">石 景 山</h2> <p>真門 中山溫泉 長江樂園 珠湖賓館 翠亨村</p> <p>獨家採用噴射船JET FOIL來回港澳 走拱北免稅特快通道祇需五分鐘</p> <ul style="list-style-type: none"> ●兩日遊\$420 ●住宿珠海賓館\$440 ●中山溫泉\$460 ●珠海、澳門三日遊\$590 <p>天天出發 早去晚返，食足四餐</p>	<h2 style="text-align: center;">西麗湖／香蜜湖</h2> <p>惠州 東莞 深圳 蛇口</p> <p>坐電氣化、嘆直通巴 鮮魚嫩肉、菜式上選 豪華房間、清靜幽雅 香蜜湖、惠州、東莞 兩天遊\$360 天天出發</p> <p>●西一天遊\$175 天天出發 ●惠兩天遊\$295 天天出發 ●湖半天遊\$320 天天出發</p>	<h2 style="text-align: center;">沙坪／順德</h2> <p>澳門 石岐 小瀝 中山 佛山 高橋 新會 肇慶 石塘咀 廣州</p> <p>\$790 逢週三、日 沙坪 四天 田野味園</p> <p>野味菜譜 1.龍虎鳳大拼 2.清蒸海上鮮 3.炒白鱔王 4.家鄉肥雞 5.炒八珍 6.鮮蝦油菜 7.合時野味 8.清湯水菓 9.即沖蛇胆酒</p> <p>噴射船往返通車 來回舒適妥善</p>	<h2 style="text-align: center;">海南島九天</h2> <p>七天航空\$1890 九天環島\$1790</p> <p>暢遊：茂名、湛江、海口、通什、黎苗族、天涯海角、文昌。</p> <p>豪華冷氣專車、 廣州中國大酒店 逢星期二、六</p> <p>住宿中國大酒店 從化四天遊\$790 逢週二、四 西樵三天遊\$720 逢週一、三、六</p>	<h2 style="text-align: center;">桂林五天</h2> <p>\$1690 廣州—桂林 737噴射機來回 港—穗 直通車往返</p> <p>桂林住宿丹桂大酒店 廣州住宿中國大酒店 逢星期一、三、四、六</p>	<h2 style="text-align: center;">北 京</h2> <p>八天火車團\$1990 逢星期三、六</p> <p>七天航空火車團\$2890 逢星期一、四、五</p> <p>七天航空團\$3490 逢星期二、四、六</p> <p>住宿全部雙入房，空調、浴室、冷熱水、衛生間設備齊全。</p>
	<p>歡迎工廠、社團、學校、團體包辦</p>					

 永安旅行團 歷史悠久 信用可靠 地址：德輔道中 111 號永安大廈 11 樓 電話：(02) 236 1111		九龍分行：彌敦道 464 號 電話：(02) 236 1111 假日照常辦公 銀禧分行：銀禧中心 201 室 電話：(02) 236 1111 假日照常辦公 尖沙咀分行：尖沙咀彌敦道先施 100 室 電話：(02) 236 1111 假日照常辦公		旺角分行：彌敦道 1088 號 11 樓 電話：(02) 236 1111 華星分行：青山道 18 號 銀行大廈地下 澳門分行：新馬路大華銀行大廈 303 室 電話：83901 83906 77701	
日本・菲律賓	本州富士山迪士尼六天豪華團 \$3630 逢星期二、四、六出發	泰國・台灣	曼谷七天豪華團 \$2630 天天出發	美加・馬星泰	美國西岸八天豪華團 \$7480 逢星期三出發
	本州富士山迪士尼八天豪華團 \$4390 天天出發		曼谷布吉島七天豪華團 \$2950 逢星期四出發		美加西岸十二天豪華團 \$11980 逢星期三出發
	日本鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 \$4550 逢星期四出發		台灣七天豪華團 \$2400 逢星期一、四、六、日出發		馬星(檳城)七天豪華團 \$3530 逢星期一、三、六出發
	鹿兒島九州本州迪士尼八天豪華團 \$4830 逢星期六出發		台灣溪頭八天豪華團 \$2610 逢星期四、五、六、日出發		曼谷、清邁芭堤雅七天豪華團 \$2850 逢星期二、日出發
	菲律賓(碧瑤、百島)七天豪華團 \$1990 逢星期一、三、四、六		台灣阿里山九天豪華團 \$2820 逢星期四、五、六、日出發		泰馬星十天豪華團 \$4390 逢星期四出發